CATALOGO PARTI DI RICAMBIO

SPARE PARTS CATALOGUE

CATALOGUE DES PIECES DE RECHANGE

Ferrari

275 pininfarina GTB4

NORME DA OSSERVARE PER L'ORDINAZIONE DELLE PARTI DI RICAMBIO

Per le ordinazioni di parti di ricambio, indicare sempre chiaramente, oltre alla denominazione del pezzo, anche i numeri di matricola e di disegno desunti dall'allegato catalogo e citare i numeri di matricola del motore e del telaio da riparare.

Per ordinazioni telefoniche o telegrafiche è sufficiente indicare il numero del codice telegrafico del particolare.

RÈGLES À OBSERVER POUR COMMANDER DES PIÈCES DE RECHANGE

En cas de commande des pièces de rechange, nous vous prions de préciser toujours, clairement, outre que la dénomination de la pièce, aussi ses numeros caractéristiques, tels que vous les trouvez dans ce catalogue, et plus, le numero du moteur et de chassis de la voiture à reparer.

En cas de commandes par téléphone ou par télégraphe, c'est suffisant de citer le numero de code de la pièce désirée.

RULES TO BE OBSERVED WHEN ORDERING SPARE PARTS

When ordering sparts, clearly indicate the denomination of each piece, its classification numbers, as mentioned in the catalogue, and also state the number of engine and chassis of the car to be repaired.

In case of phoned or wired orders, it is enough that you mention the code number of the item concerned.

Elenco delle tavole

Tavola 1 - Basamento motore

Tavola 2 - Coppa olio e pompe ricupero

Tavola 3 - Albero motore, bielle e pistoni

Tavola 4 - Testa cilindri (Destra)

Tavola 5 - Testa cilindri (Sinistra)

Tavola 6 - Carburatore Weber 40 DCN 17

Tavola 7 - Filtro aria - Collettori - Blow By

Tavola 8 - Alimentazione e comandi

Tavola 9 - Comando acceleratore meccanico

Tavola 10 - Impianto scarico

Tavola 11 - Distribuzione (Comandi)

Tavola 12 - Distribuzione (Accessori)

Tavola 13 - Pompa olio e filtri

Tavola 14 - Spinterogeni e comandi

Tavola 15 - Generatore e batteria

Tavola 16 - Radiatore e pompa acqua

Tavola 17 - Serbatoio olio e tubazioni

List of tables

Table 1 - Crankcase

Table 2 - Oil sump and scavenge pumps

Table 3 - Crankshaft, connecting rods and pistons

Table 4 - Cylinder head (Right)

Table 5 - Cylinder head (Left)

Table 6 - Weber 40 DCN 17 carburettor

Table 7 - Air filter - Manifolds - Blow By

Table 8 - Feeding and controls

Table 9 - Mechanic throttle control

Table 10 - Exhaust pipes assembly

Table 11 - Timing (Controls)

Table 12 - Timing (Accessories)

Table 13 - Oil pump and filters

Table 14 - Distributors and controls

Table 15 - Generator and battery

Table 16 - Radiator and water pump

Table 17 - Oil reservoir and pipes

Liste des tables

Table 1 - Carter de vilebrequin

Table 2 - Carter inférieur et pompes de récouvrement

Table 3 - Vilebrequin, bielles et pistons

Table 4 - Culasse de cilindre (Droite)

Table 5 - Culasse de cilindre (Gauche)

Table 6 - Carburateur Weber 40 DCN 17

Table 7 - Filtre à air - Collecteurs - Blow-by

Table 8 - Alimentation et commandes

Table 9 - Commande mécanique des gaz

Table 10 - Système d'échappement

Table 11 - Distribution (Commandes)

Table 12 - Distribution (Accessoires)

Table 13 - Pompe à huile et filtres

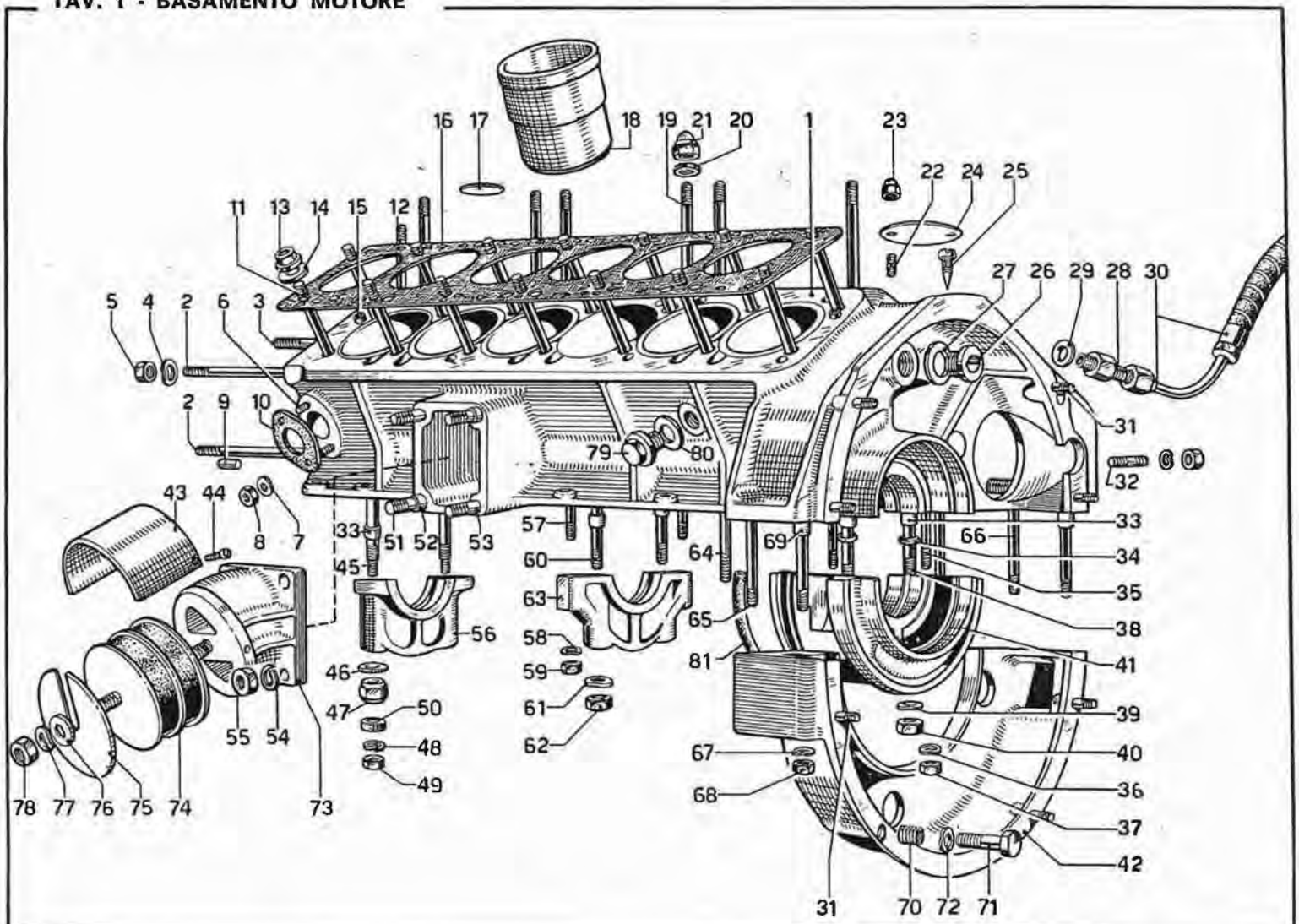
Table 14 - Distributeurs d'allumage et commandes

Table 15 - Générateur et batterie

Table 16 - Radiateur et pompe à eau

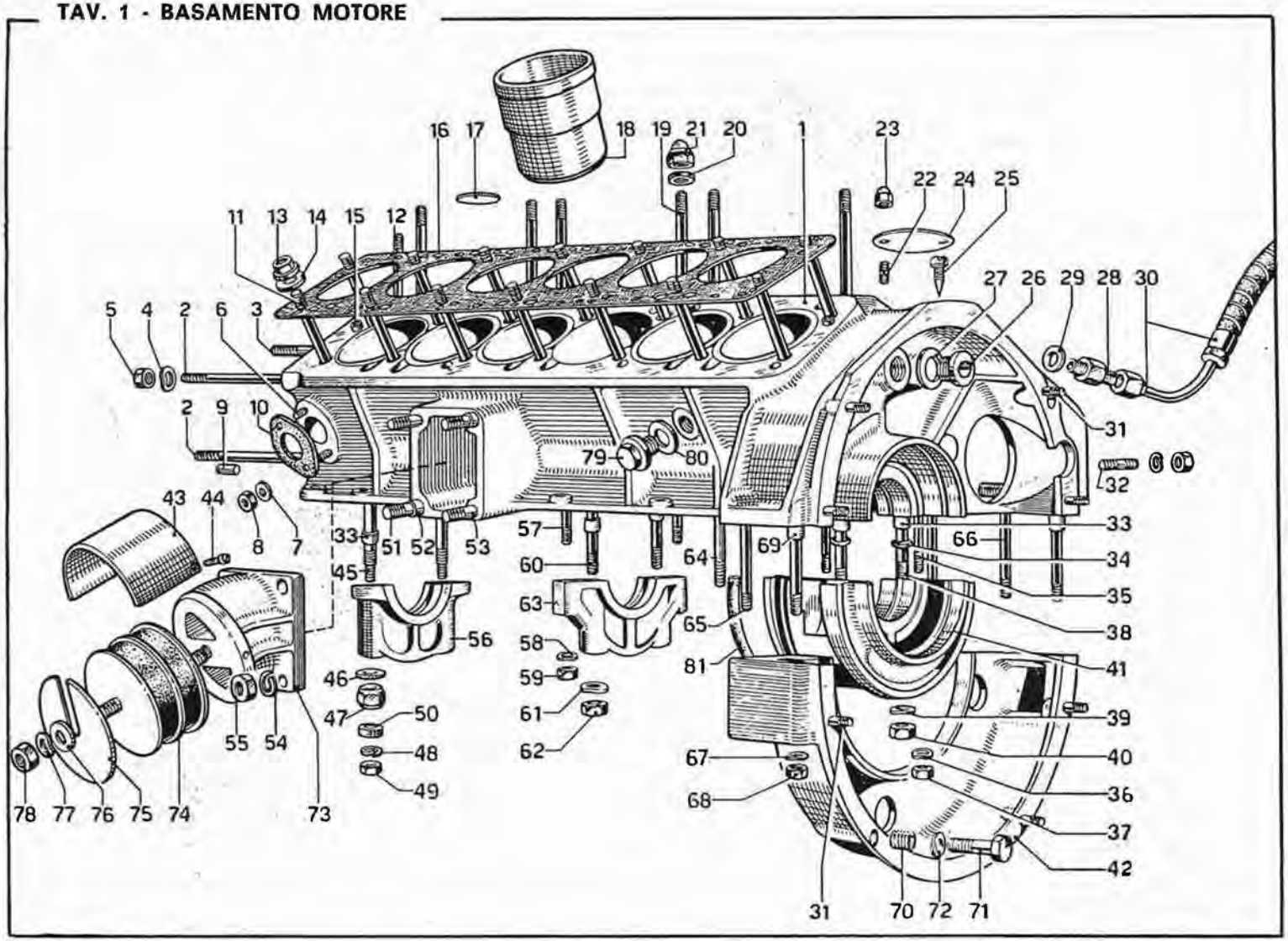
Table 17 - Réservoir d'huile et tuyauterie

TAV. 1 - BASAMENTO MOTORE



N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
1	213	100317	Basamento	1	13.100317
2	—	94993	Prigioniero lungo	2	P. 123
3	—	94994	Prigioniero corto	2	P. 124
4	—	8 R 5	Rondella	4	RO. 022
5	US/N 70	108 MB	Dado	4	D. 121
6	6 x 14	P 1	Prigioniero per tubo acqua	2	P. 009
7	—	6 R 5	Rondella	2	RO. 014
8	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	2	D. 016
9	—	94617	Grano centraggio	2	GR. 031
10	128 F	26498	Guarnizione per flangia	3	13.26498
11	210	100116	Prigioniero per teste	27	13.100116
12	—	94355	Prigioniero per teste	1	P. 081
13	125	92399	Dado per teste	28	13.92399
14	125	92306	Rondella	28	13.92306
15	—	95105	Grano centraggio teste	4	GR. 045
16	213	100151	Guarnizione teste (Diring)	2	13.100151
17	—	TE 30	Tappo ad espansione	3	T. 011
18	210	100115	Canna cilindri	12	13.100115
—	210	100115	1ª maggiorazione (+ mm. 0,15)	—	13.100115|A
—	210	100115	2ª maggiorazione (+ mm. 0,30)	—	13.100115|B
19	10 x 95	P 2	Prigioniero per collettori	6	P. 073
20	—	10 R 2	Rondella	6	RO. 024
21	US/NCM 70	110 MB	Dado	6	D. 122
22	6 x 9	P 1	Prigioniero	2	P. 004
23	US/NCM 70	106 MA	Dado	2	D. 118
24	128 F	10788	Coperchietto ispezione	1	13.10788
25	128 F	10787	Vite per indice	1	13.10787
26	—	94858	Tappo per tubo olio	1	T. 030
27	—	94191	Guarnizione	1	GU. 035
28	—	95140	Raccordo manometro olio	1	RA. 090
29	—	94385	Guarnizione	1	GU. 036
30	213	240027	Complessivo tubo olio	1	13.240027
31	8 x 20	P 2	Prigioniero per campana	7	P. 032
32	6 x 10	P 1	Prigioniero per deflettore	1	P. 005
33	—	94618	Grano centraggio	14	GR. 032
34	OR	2037	Anellino sul prigioniero	4	E. 008
35	8 x 65	P 2	Prigioniero per supporto	2	P. 051
36	—	8 R 5	Rondella	2	RO. 022
37	LOBO/80	1 D8-UNI 208	Dado	2	D. 030
38	125	92112	Prigioniero per supporto	2	13.92112
39	—	10 R 5	Rondella	2	RO. 027
40	LOBO/80	1 D10-UNI 208	Dado	2	D. 045
41	213	100157	Supporto posteriore	1	13.100157
42	213	100149	Flangia attacco frizione	1	13.100149
43	226	100513	Lamiera protezione tampone	2	13.100513
44	SIRE	4 P x 9,5 TC	Vite per lamiera	4	V. 072
45	226	100409	Prigionieri speciali	9	13.100409
46	—	10 R 5	Rondella	12	RO. 027
47	128 LM	10794	Dado speciale	9	13.10794
48	—	8 R 5	Rondella	10	RO. 022
49	LOBO/80	1 D8-UNI 208	Dado	10	D. 030
50	226	100408	Distanziale	9	13.100408
51	—	95011	Prigioniero per zampe	4	P. 116
52	—	95006	Bussola di centraggio	4	BC. 019
53	10 x 30	P 2	Prigioniero per zampe	4	P. 115
54	—	10 R 4	Rondella	8	RO. 026
55	LOBO/80	10 MB-UNI 206	Dado	8	D. 139
56	213	100281	Supporto anteriore	1	13.100281
57	8 x 55	P 6	Prigioniero supporti intermedi	10	P. 048
58	—	8 R 5	Rondella	10	RO. 022
59	LOBO/80	1 D8-UNI 208	Dado	10	D. 030
60	—	94668	Prigioniero per supporti	5	P. 084
61	—	10 R 5	Rondella	5	RO. 027
62	LOBO/80	1 D10-UNI 208	Dado	5	D. 045
63	213	100280	Supporto centrale e intermedi	4	13.100280
64	8 x 50	P 2	Prigioniero fissaggio coppa	2	P. 045
65	8 x 75	P 2	Prigioniero per flangia	3	P. 053
66	8 x 70	P 2	Prigioniero corto per flangia	1	P. 052
67	—	8 R 5	Rondella	4	RO. 022
68	LOBO/80	1 D8-UNI 208	Dado	4	D. 030
69	—	8 GC 1	Boccola di centraggio	2	BC. 012
70	—	8 BF 2	Bussola filettata	1	BC. 011
71	LOBO/80	8 x 60-UNI 186	Bullone fissaggio frizione	1	B. 071
72	—	8 R 5	Rondella	1	RO. 022
73	209	100296	Zampa sostegno basamento	2	13.100296
74	SAGA	12160	Tampone per zampa	2	E. 060
75	209	100339	Spessore per tampone	4	13.100339

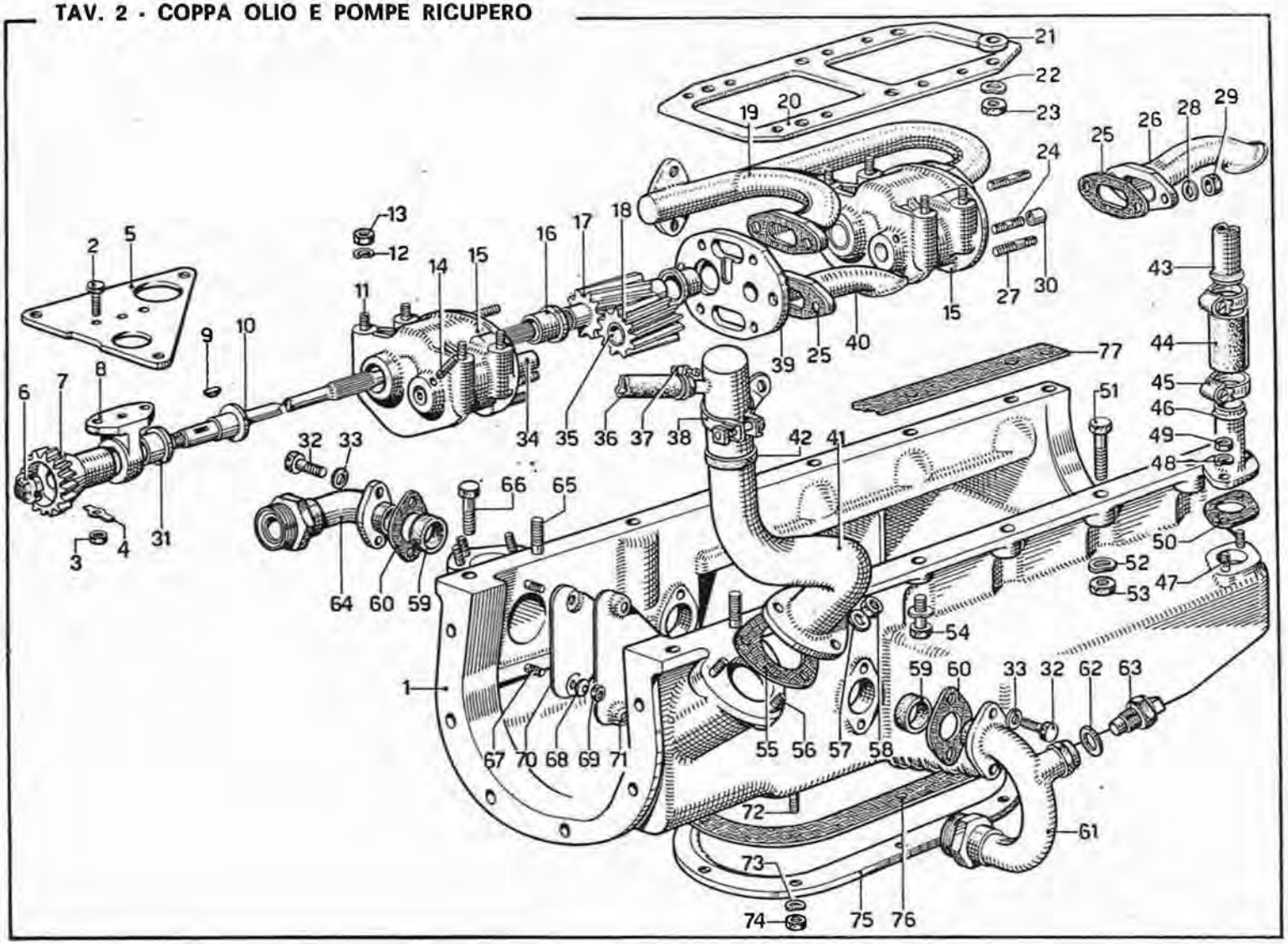
TAV. 1 - BASAMENTO MOTORE



N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
76	—	93300	Rondella lavorata	2	RO. 109
77	—	10 R 4	Rondella	2	RO. 025
78	—	95009	Dado	2	D. 133

N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
79	—	16 TF 1	Tappo scarico acqua . .	2	T. 005
80	—	94877	Guarnizione	2	GU. 048
81	125	10133	Guarnizione per supporto .	1	13.10133

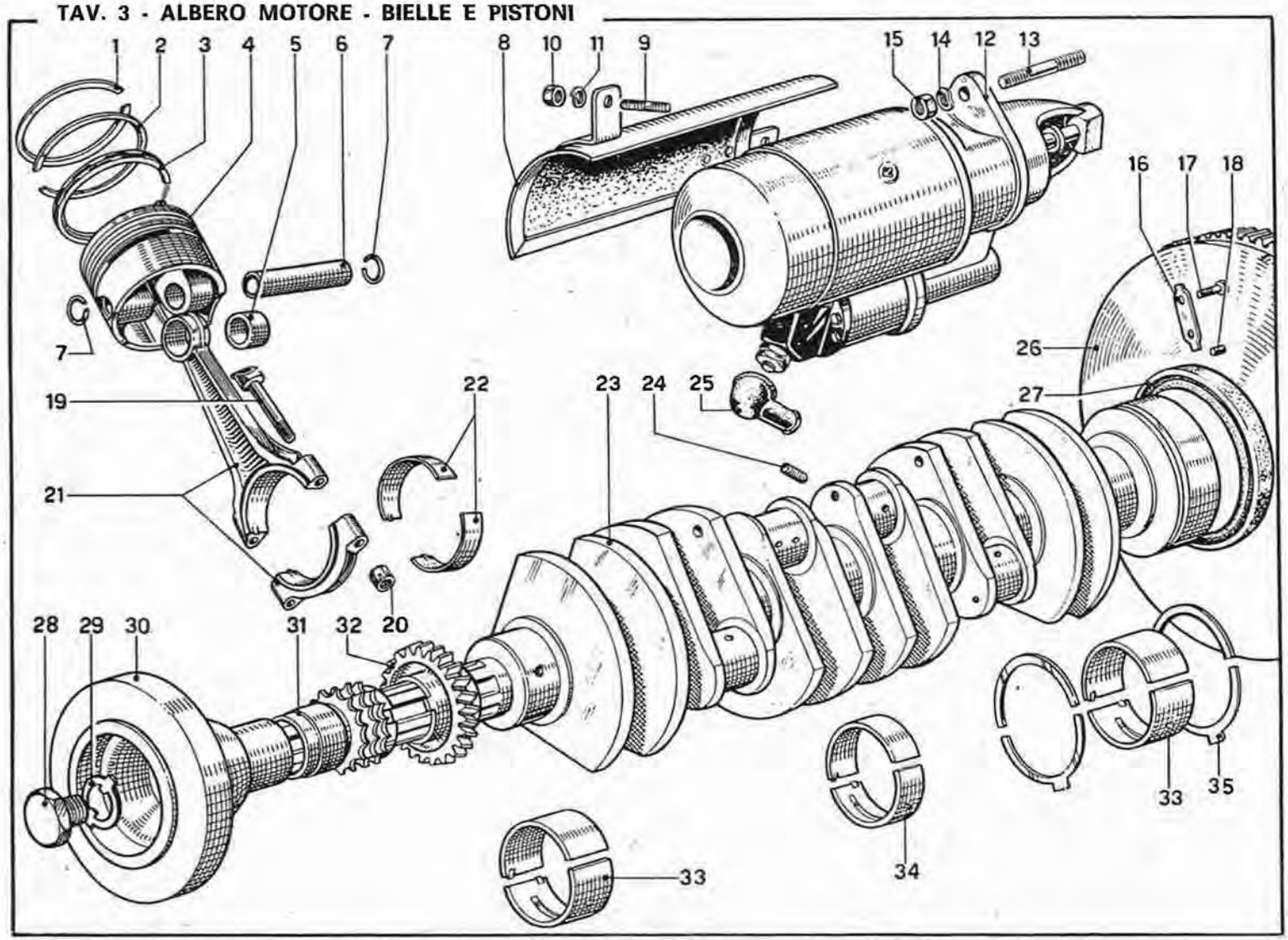
TAV. 2 - COPPA OLIO E POMPE RICUPERO



N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
1	226	111297	Coppa olio a secco . .	1	13.111297
2	6 x 16	B 1	Bullone per supporto . .	2	B. 015
3	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	2	D. 016
4	—	92692	Piastrina di sicurezza . .	2	RO. 045
5	213	240175	Piastra supporto alberino .	1	13.240175
6	U.S.M.	GT/70/12 MC	Ghiera autobloccante . .	1	G. 021
7	226	240174	Ingranaggio comando pompa	1	13.240174
—	—	—			
8	213	240038	Supporto per alberino . .	1	13. 240038
9	3 x 5	UNIM 99	Linguetta	1	L. 002
10	226	240164	Albero comando pompe .	1	13.240164
11	6 x 12	P 1	Prigioniero	8	P. 007
12	—	6 R 4	Rondella	8	RO. 013
13	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	8	D. 016
14	CONNEX	3 x 20	Spina	2	S. 005
15	163 P	24881	Corpo pompa ricupero . .	2	13.24881
16	163 P	24885	Bussola per ingranaggio .	4	13.24885
17	226	240165	Ingranaggio conduttore . .	2	13.240165
18	226	240166	Ingranaggio condotto . .	2	13.240166
19	226	240169	Complessivo tubo uscita olio dalle pompe ricupero	1	13.240169
—	—	—			
20	213	240085	Piastra sostegno pompe .	1	13.240085
21	226	100408	Distanziale	—	13.100408
22	—	8 R 5	Rondella	—	RO. 022
23	LOBO/80	1 D8-UNI 208	Dado	—	D. 030
24	6 x 20	P 1	Prigioniero coperchio . .	4	P. 013
25	400	24015	Guarnizione per flange . .	4	13.24015
26	213	240088	Pescante posteriore . . .	1	13.240088
27	6 x 22	P 1	Prigioniero	8	P. 014
28	—	6 R 4	Rondella	8	RO. 013
29	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	8	D. 016
30	400	24029	Bussola centraggio . . .	4	13.24029
31	213	240175	Boccola supporto alberino	1	13.240175
32	7 x 25	P 1	Bullone per flange . . .	4	B. 208
33	7.25x12x1	95120	Rondella rame	4	RO. 119
34	400	24009	Perno per ingranaggio . .	2	13.24009
35	400	24010	Bussola per ingranaggio .	2	13.24010
36	RESIVITE	GEMMA Ø 10x14	Tubo sfiato motore . . .	—	TE. 091
37	JEPPE	Tipo 17-18	Fascetta	2	F. 027
38	FIAT	1/01695/90	Complessivo collare . .	2	A. 208

N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
39	163	24882	Coperchio pompa ricupero	2	13.24882
40	213	240087	Pescante pompa anteriore	1	13.240087
41	226	111238	Tubo sfiato destro . . .	1	13.111238
—	226	111239	Tubo sfiato sinistro . .	1	13.111239
42	226	111307	Manicotto gomma . . .	2	13.111307
43	226	160798	Tubo scarico olio teste . .	1	13.160798
44	—	93178	Manicotto per tubo . . .	1	TE. 092
45	CHENEY-162	S-95026	Fascetta (29 - 41) . . .	2	F. 024
46	226	111304	Tubo scarico olio . . .	1	13.111304
47	6 x 14	P 1	Prigioniero	2	P. 009
48	—	6 R 4	Rondella	2	RO. 013
49	LOBO/80	6 x 1-UNI 5588	Dado	2	D. 143
50	500	24383	Guarnizione	2	13.24383
51	LOBO/80	8 x 45-UNI 184	Bullone fissaggio coppa .	6	B. 067
52	—	8 R 5	Rondella	14	RO. 022
53	LOBO/80	1 D8-UNI 208	Dado	12	D. 030
54	8 x 32	B 2	Bullone fissaggio coppa .	2	B. 061
55	375	11814	Guarnizione per sfiato . .	2	13.11814
56	6 x 14	P 1	Prigioniero per soffianti .	6	P. 009
57	—	6 R 5	Rondella	6	RO. 014
58	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	6	D. 016
59	596	830270	Anello gomma per tenuta	2	13.830270
60	596	830269	Guarnizione	2	13.830269
61	596	830249	Tubo entrata olio al motore	1	13.830249
62	—	92930	Guarnizione	1	GU. 017
63	BORLETTI	65.9628.990.0	Termometro olio	1	A. 109
64	596	830246	Tubo uscita olio dal motore	1	13.830246
65	—	92537	Prigioniero fissaggio coppa	2	P. 125
66	8 x 30	B 1	Bullone fissaggio coppa .	2	B. 209
67	6 x 14	P 1	Prigioniero per paratie . .	6	P. 009
68	—	6 R 5	Rondella	6	RO. 014
69	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	6	D. 016
70	168	111144	Paratia destra	1	13.111144
71	168	111145	Paratia sinistra	1	13.111145
72	6 x 14	P 1	Prigioniero coperchio . .	8	P. 009
73	—	6 R 5	Rondella	8	RO. 014
74	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	8	D. 016
75	213	111228	Coperchio per coppa olio .	1	13.111228
76	213	111229	Guarnizione coperchio . .	1	13.111229
77	128 F	111065	Guarnizione per coppa . .	2	13.111065

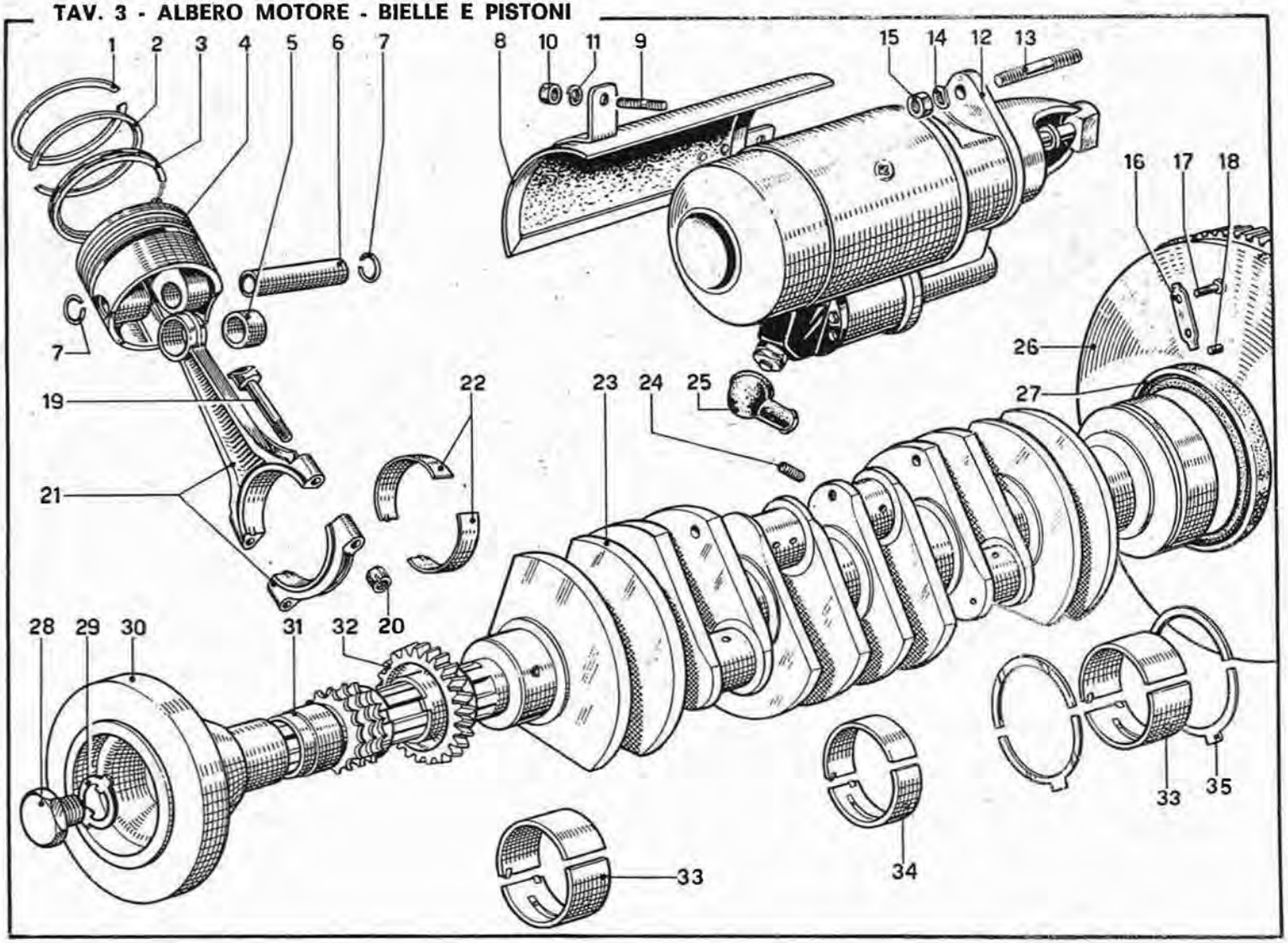
TAV. 3 - ALBERO MOTORE - BIELLE E PISTONI



N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
1	BORGO	AC/T	Anello di tenuta	12	—
—	CT. 92	Cod. 32763			
—	Ø 77 x 1,5 x 3,6		Diametro normale	—	A. 031
—	Ø 77,15 x 1,5 x 3,6		1ª maggiorazione	—	A. 032
—	Ø 77,30 x 1,5 x 3,6		2ª maggiorazione	—	A. 033
2	BORGO	ROS	Anello di tenuta a gradino	12	—
—	CT. 92	Cod. 35158			
—	Ø 77 x 1,5 x 3,6		Diametro normale	—	A. 034
—	Ø 77,15 x 1,5 x 3,6		1ª maggiorazione	—	A. 035
—	Ø 77,30 x 1,5 x 3,6		2ª maggiorazione	—	A. 036
3	BORGO	ROF MOLLETTA	Anello raschiaolio con mol-		
—	COD.	30309	letta	12	—
—	Ø 77 x 5 x 3,3		Diametro normale	—	A. 037
—	Ø 77,15 x 5 x 3,3		1ª maggiorazione	—	A. 038
—	Ø 77,30 x 5 x 3,3		2ª maggiorazione	—	A. 039
4	226	14844	Pistone rapporto compres-		
—	—	—	sione 9,3 : 1		
—	NOVA WERKE	20080-2	Diametro normale	12	13.14844
—	—	—	1ª maggiorazione		
—	—	—	(+ 0,15 mm.)	—	A. 209
—	—	—	2ª maggiorazione		
—	—	—	(+ 0,30 mm.)	—	A. 210
5	128 E	14671	Boccola per spinotto . .	12	13.14671
6	210	14753	Spinotto	12	13.14753
7	128 E	14672	Anello per spinotto . . .	24	13.14672
8	226	13233	Deflettore per motorino .	1	13.13233
9	8 x 20	P 2	Prigioniero sulla testa . .	—	P. 032
10	—	94803	Dado in bronzo	—	D. 107
11	—	8 R 4	Rondella	—	RO. 021
12	209	13218	Motorino avviamento . .	1	13.13218
—	MARELLI	MT 21 T			
13	—	93015	Prigioniero per motorino .	2	P. 077
14	—	12 R 5	Rondella	2	RO. 031
15	—	93859	Dado speciale	2	D. 128
16	125	12124	Piastrina di sicurezza . .	4	13.12124
17	—	94851	Bullone fissaggio volano .	8	B. 160
18	—	94129	Grano di trascinamento . .	1	GR. 025
19	213	14804	Bullone serraggio bielle .	24	13.14804
20	213	14795	Dado autobloccante . . .	24	13.14795

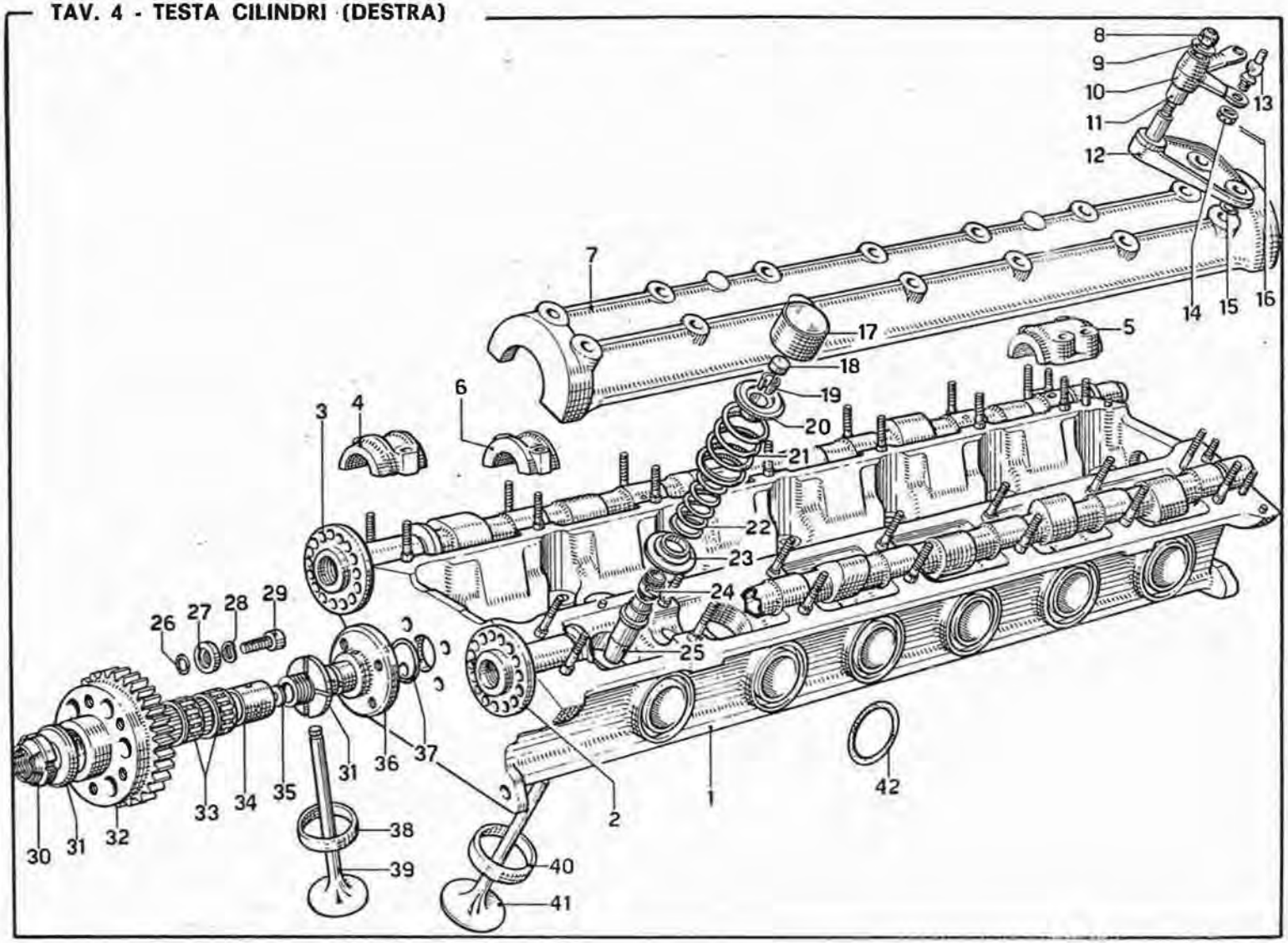
N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
21	226	14938	Complessivo biella, con bul-		
—	—	—	loni, dadi e boccola . .	12	13.14938
			Cuscinetti di biella		
22	125	14111	Diametro normale . . .		13.14111
—	125	14111	1ª minorazione	—	13.14111/A
—	125	14111	2ª minorazione	—	13.12543/B
—	125	14111	3ª minorazione	—	13.14111/C
23	213	12543	**Albero motore**	1	13.12543
			Minorazione dei perni di biella		
—	213	12543	1ª minorazione	—	13.12543/A
—	213	12543	2ª minorazione	—	13.12543/B
—	213	12543	3ª minorazione	—	13.12543/C
			Minorazione dei perni di banco		
—	213	12543	1ª minorazione	—	13.12543/D
—	213	12543	2ª minorazione	—	13.12543/E
—	213	12543	3ª minorazione	—	13.12543/F
24	7 x 10	TF 4	Tappo	10	T. 041
25	128 C	13195	Coprimorsetto	1	13.13195
26	226	12569	Assieme volano motore .	1	13.12569
27	CURTY	100x120x13	Anello di tenuta sull'albero		
—	EXCELSIOR	—	motore (al silicone) . .	1	ST. 005
28	275	12157	Vite fissaggio pignone . .	1	13.12157
29	—	92987	Piastrina di sicurezza . .	1	RO. 048
30	213	12496	Antivibratore	1	13.12496
31	226	12527	Pignone per catena . . .	1	13.12527
32	226	12526	Ingranaggio comando pom-		
—	—	—	pa	1	13.12526
			Cuscinetto di banco		
33	130	10527	Cuscinetto anteriore e po-		
—	—	—	steriore	2+2	13.10527
—	130	10527	1ª minorazione	—	13.10527/A
—	130	10527	2ª minorazione	—	13.10527/B
—	130	10527	3ª minorazione	—	13.10527/C
34	130	10526	Cuscinetto intermedio . .	5+5	13.10526
—	130	10526	1ª minorazione	—	13.10526/A
—	130	10526	2ª minorazione	—	13.10526/B
—	130	10526	3ª minorazione	—	13.10526/C

TAV. 3 - ALBERO MOTORE - BIELLE E PISTONI



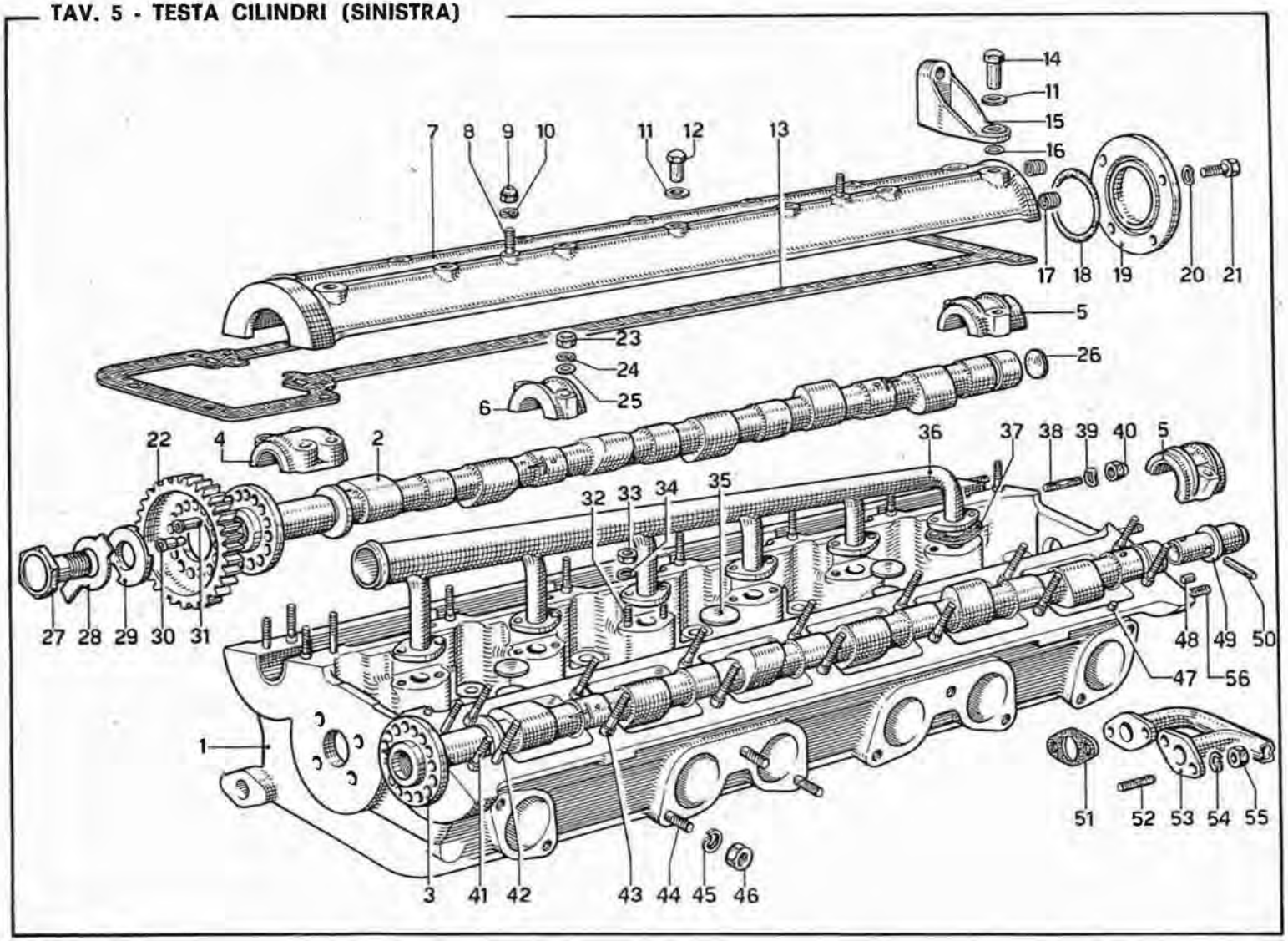
N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
35	275	10345	**Anello di rasamento**	2	13.10345
—	275	10345	1ª maggiorazione . . . . (+ mm. 0,076)	—	13.10345/A
—	275	10345	2ª maggiorazione . . . . (+ mm. 0,101)	—	13.10345/B
—	275	10345	3ª maggiorazione . . . . (+ mm. 0,127)	—	13.10345/C

TAV. 4 - TESTA CILINDRI (DESTRA)



N. Fig	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
1	226	160371	Testa cilindri destra	1	13.160371
2	226	160714	Albero distribuzione di aspirazione	1	13.160714
3	226	160713	Albero distribuzione di scarico	1	13.160713
4	224	160330	Cappello per supporto anteriore albero distribuzione	2	13.160330
5	224	160334	Cappello per supporto posteriore albero distribuzione	2	13.160334
6	224	160332	Cappello per supporti intermedi alberi distribuzione	10	13.160332
7	226	160370	Coperchio valvola scarico	1	13.160370
—	226	160369	Coperchio valvole aspirazione	1	13.160369
8	US/N 70	106/MA	Dado	1	D. 018
9	—	94218	Rondella piana	1	RO. 061
10	226	19757	Leva rinvio	1	13.19757
11	208	19348	Boccola per leva rinvio	1	13.19348
12	226	19723	Supporto per leva	1	13.19723
13	—	93102	Perno sferico	2	RA. 022
14	—	93390	Dado coronato	2	D. 148
15	OR	107	Anello in gomma	2	E. 006
16	1.2 x 12	CI	Copiglia	1	C. 026
17	226	160966	Bicchierino per molle	24	13.160966
18	224	160338	Pastiglia registro valvole	24	13.160338
19	128 LM	17672	Cono per scodellino	24	13.17672
20	224	160339	Piattello tenuta molla	24	13.160339
21	224	160343	Molla esterna valvola	24	13.160343
22	224	160342	Molla interna valvola	24	13.160342
23	226	160475	Scodellino inferiore	24	13.160475
24	237	160896	Paraolio sulla guida	—	
—	PERFECT	CIRCLE	9110 M	24	13.160896
25	226	160901	Guida valvola	24	13.160901
26	OR	107	Anello gomma	8	E. 006
27	—	95104	Rondella speciale per perno	8	RO. 120
28	—	8 R 3	Rondella	8	RO. 020
29	VTCE 8x22	A 8 G	Vite fissaggio perno	8	V. 073
30	US-ND	GT/70-20 MC	Ghiera autobloccante	2	G. 022
31	226	22955	Rondella di rasamento	4	13.22955
32	226	22957	Pignone comando ingranaggio sull'albero distribuzione	2	13.22957
33	INA	K.25.31.14	Gabbia con rulli sul perno	4	CU. 097
34	226	22987	Boccola per rullini	2	13.22987
35	—	95073	Tappo ad espansione	2	T. 040
36	226	22956	Perno per ruota	2	13.22956
37	OR	2100	Anello tenuta olio	2	E. 069
38	226	160620	Sede valvola scarico	12	13.160620
39	226	160430	Valvola di scarico	12	13.160430
40	226	160619	Sede valvola aspirazione	12	13.160619
41	226	160431	Valvola di aspirazione	12	13.160431
42	OR	4150	Anello per collettori	12	E. 032

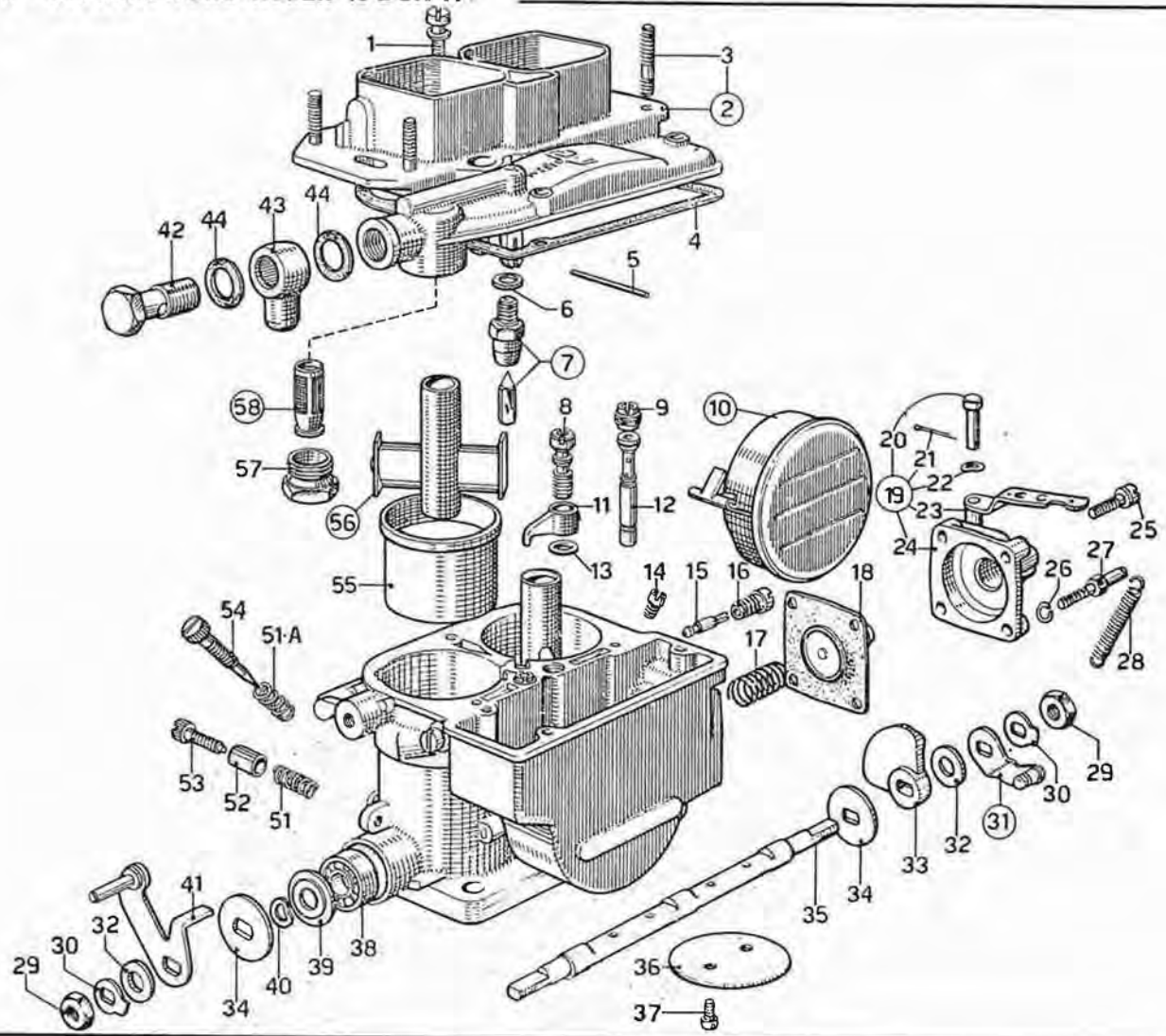
TAV. 5 - TESTA CILINDRI (SINISTRA)



N. Fig	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
1	226	160371	Testa cilindri sinistra	1	13.160371
2	226	160715	Albero distribuzione di aspirazione	1	13.160715
—	—	—			
3	226	160712	Albero distribuzione di scarico	1	13.160712
—	—	—			
4	224	160333	Cappello per supporto anteriore albero distribuzione	2	13.160333
—	—	—			
—	—	—			
5	224	160331	Cappello per supporto posteriore albero distribuzione	2	13.160331
—	—	—			
—	—	—			
6	224	160332	Cappello per supporti intermedi albero distribuzione	10	13.160332
—	—	—			
7	226	160367	Coperchio valvole scarico	1	13.160367
—	226	160368	Coperchio valvole aspirazione	1	13.160368
—	—	—			
8	6 x 12	P 1	Prigioniero per tubo Blow By	2	P. 007
—	—	—			
9	UŠ/NCM 70	106/MA	Dado	6	D. 118
10	—	6 R 5	Rondella	6	RO. 014
11	—	9 R 1	Rondella piana	56	RO. 121
12	—	94991	Dado per coperchi	52	D. 146
13	226	160344	Guarnizione coperchi	4	13.160344
14	—	94990	Dado per coperchi e supporto	4	D. 145
—	—	—			
15	226	19722	Supporto per cavo Bowden	1	13.19722
16	OR	107	Anello tenuta olio	2	E. 006
17	HELI-COIL	6 x 100 x 9	Bussola sui coperchi teste	9	BC. 021
18	OR	155	Anello tenuta olio	2	E. 068
19	216	160229	Coperchio posteriore teste	2	13.160229
20	—	6 R 5	Rondella	4	RO. 014
21	6 x 16	BI	Bullone	4	B. 015
22	226	22933	Ingranaggio	4	13.22933
23	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	64	D. 016
24	—	6 R 4	Rondella spaccata	64	RO. 013
25	—	6 R 1	Rondella piana	64	RO. 010

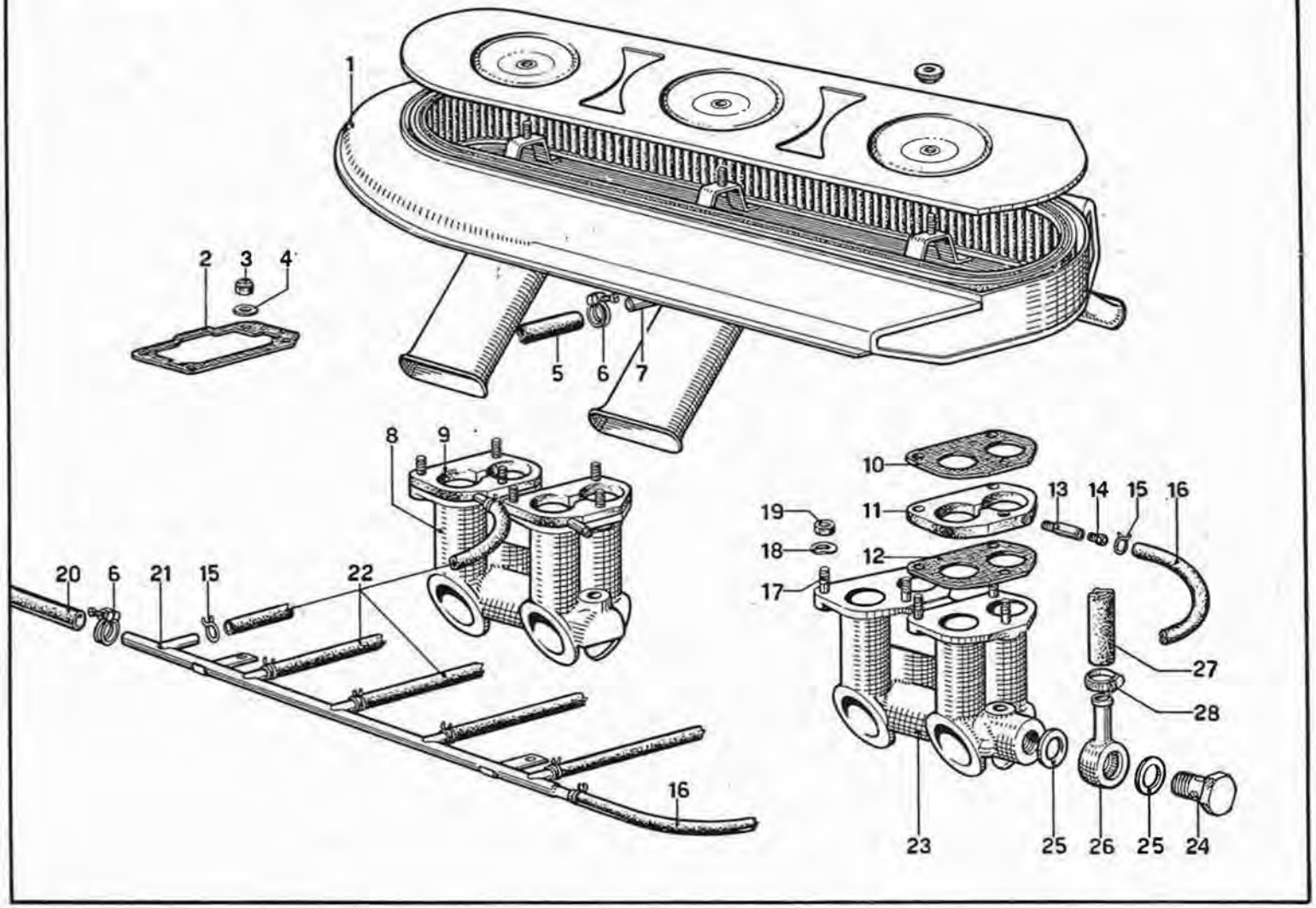
N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
26	—	94151	Tappo ad espansione	2	T. 039
27	216	160234	Bullone fissaggio pignone	4	13.160234
28	—	95240	Piastrina di sicurezza	4	RO. 122
29	216	160236	Rondella	4	13.160236
30	8 CL	22448	Grano di trascinamento	4	GR. 046
31	8 CL	22449	Grano di centraggio	4	GR. 047
32	6 x 14	PI	Prigioniero per flange	24	P. 009
33	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	24	D. 016
34	—	6 R 4	Rondella	24	RO. 013
35	213	160512	Tappo ad espansione	6	13.160512
36	226	160774	Tubo uscita acqua testa sinistra	1	13.160774
—	—	—			
—	226	160773	Tubo uscita acqua testa destra	1	13.160773
—	—	—			
37	226	160597	Guarnizione	12	13.160597
38	6 x 14	PI	Prigioniero	4	P. 009
39	—	6 R 5	Rondella	8	RO. 014
40	—	94864	Dado	8	D. 109
41	6 x 32	P 1	Prigioniero per supporti	8	P. 016
42	—	94992	Prigioniero per supporti	56	P. 126
43	—	92793	Grano di centraggio	56	GR. 048
44	125	92122	Prigioniero per tubo scarico	20	13.92122
45	—	7 R 4	Rondella	20	RO. 016
46	125	92454	Dado bronzo	20	13.92454
47	4 x 6	GC 2	Grano centraggio coperchio	8	GR. 049
48	—	93338	Grano per spinterogeno	4	GR. 018
49	224	160363	Innesto comando spinter	2	13.160363
50	—	92610	Spina per tappo	4	S. 011
51	275	10357	Guarnizione	4	13.10357
52	6 x 14	P 1	Prigioniero	4	P. 009
53	226	160798	Tubo scarico olio dalle teste	1	13.160798
—	—	—			
54	—	6 R 4	Rondella	4	RO. 013
55	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	4	D. 016
56	6 x 18	P 1	Prigioniero fissaggio supporto spinterogeno	8	P. 011
—	—	—		—	

TAV. 6 - CARBURATORE WEBER 40 DCN 17



N. Fig.	WEBER	N° di ordinazione	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
1	—	64700.005	Vite fissaggio coperchio	4	—
2	—	31716.063	**Coperchio comprendente:**	1	—
3	—	64955.003	Vite prigioniera	4	—
4	—	41705.026	Guarnizione coperchio	1	—
5	—	52000.010	Perno fulcro galleggiante	1	—
6	—	41535.015	Guarnizione per valvola	1	—
7	—	64235.001	Valvola a spillo	1	—
8	—	64290.007	Valvola mandata pompa	1	—
9	—	41360.001	Getto aria di freno	2	—
10	—	41015.012	Galleggiante	1	—
11	—	41252.018	Getto pompa	1	—
12	—	61440.487	Tubetto emulsionatore	2	—
13	—	41530.012	Guarnizione per getto pompa	1	—
—	—	—			
14	—	41120.001	Getto principale	2	—
15	—	41160.001	Getto minimo	2	—
16	—	52570.005	Portagetto minimo	2	—
17	—	47600.107	Molla caricamento pompa	1	—
18	—	47407.014	Membrana pompa	1	—
19	—	32486.013	Coperchio pompa completo di:	1	—
—	—	—			
20	—	52010.033	Perno	1	—
21	—	32610.033	Copiglia	1	—
22	—	55530.006	Rosetta di frizione	1	—
23	—	45089.001	Leva comando pompa	1	—
24	—	32484.001	Coperchio pompa	1	—
25	—	64700.004	Vite fissaggio coperchio	3	—
26	—	55525.007	Rosetta elastica	1	—
27	—	52025.001	Vite con perno	1	—
28	—	47605.018	Molla ritorno alberino	1	—
29	—	34710.003	Dado per alberino	2	—
30	—	55520.004	Rosetta di sicurezza	2	—
31	—	45082.002	Leva aggancio molla	1	—
32	—	55510.006	Rosetta distanziale	2	—
33	—	14850.025	Camma comando pompa	1	—
34	—	55555.005	Rosetta di rasamento	2	—
35	—	10005.408	Alberino porta farfalle	1	—
36	—	64005.087	Valvola a farfalla	2	—
37	—	64520.024	Vite fissaggio farfalla	4	—
38	—	32650.001	Cuscinetto a sfere	2	—
39	—	58000.002	Scodellino	2	—
40	—	55530.005	Rosetta di frizione	2	—
41	—	45034.020	Leva comando farfalle	1	—
42	—	12715.021	Vite fissaggio raccordo	1	—
43	—	10354.012	Raccordo sferico	1	—
44	—	41530.001	Guarnizione per raccordo	2	—
51	—	47600.007	Molla per registro farfalle	1	—
51A	—	47600.007	Molla per registro miscela minimo	2	—
—	—	—			
52	—	12785.013	Boccola distanziale	1	—
53	—	64590.002	Vite registro farfalle	1	—
54	—	64750.001	Vite registro miscela minimo	2	—
—	—	—			
55	—	34914.019	Diffusore	2	—
56	—	31966.002	Centratore	2	—
57	—	61002.018	Tappo filtro	1	—
58	—	37022.002	Elemento filtrante	1	—
—	**non a ricambio**		Corpo carburatore	—	—

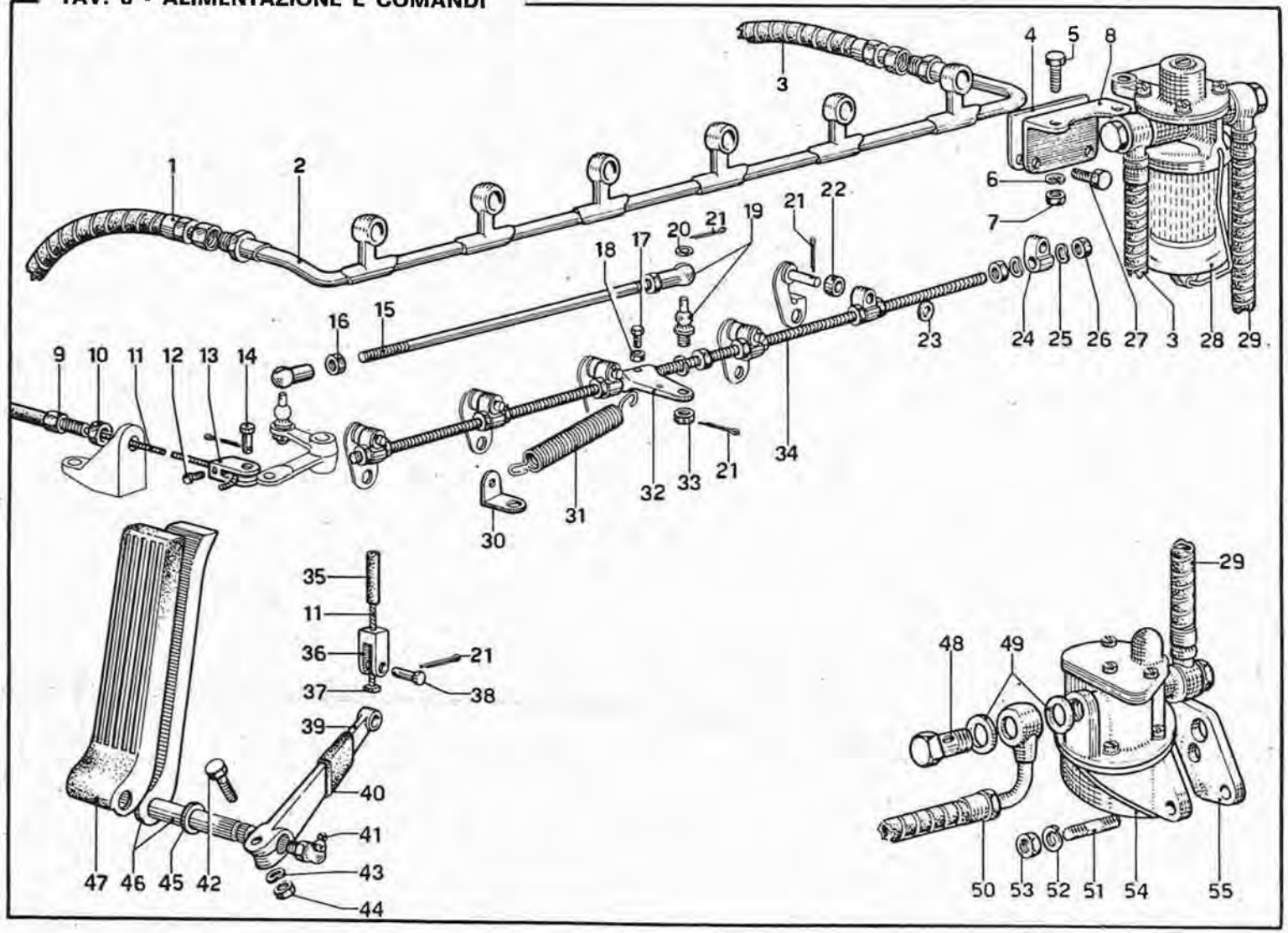
TAV. 7 - FILTRO ARIA - COLLETTORI - BLOW BY



N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
1	226	19911	Presa aria	1	13.19911
2	213	19557	Guarnizione per presa aria	6	13.19557
3	US/N 70	105 MA	Dado	24	D. 134
4	—	6 R 2	Rondella	24	RO. 011
5	RESIVITE	95102	Tubo dalla presa aria al serbatoio olio	1	TE. 099
—	GEMMA	—			
6	JEPPE	TIPO 2018	Fascetta per tubo	4	F. 031
7	213	21030	Tubetto per presa aria	1	13.21030
8	226	19710	Collettori alimentazione	2	13.19710
9	226	19909	Distanziale	5	13.19909
10	213	19368	Guarnizione	6	13.19368
11	226	19909	Distanziale	1	13.19909
12	226	19715	Guarnizione	6	13.19715
13	226	21048	Tubo sul collettore	6	13.21048
14	WEBER 40	DCZ/6-1311	Vité freno aria ∅ 2 mm.	6	V. 074
15	—	94951	Fascetta stringitubo	12	F. 030
16	—	95103	Tubo collegamento collettore al raccoglitore	1	TE. 100
—	—	—			

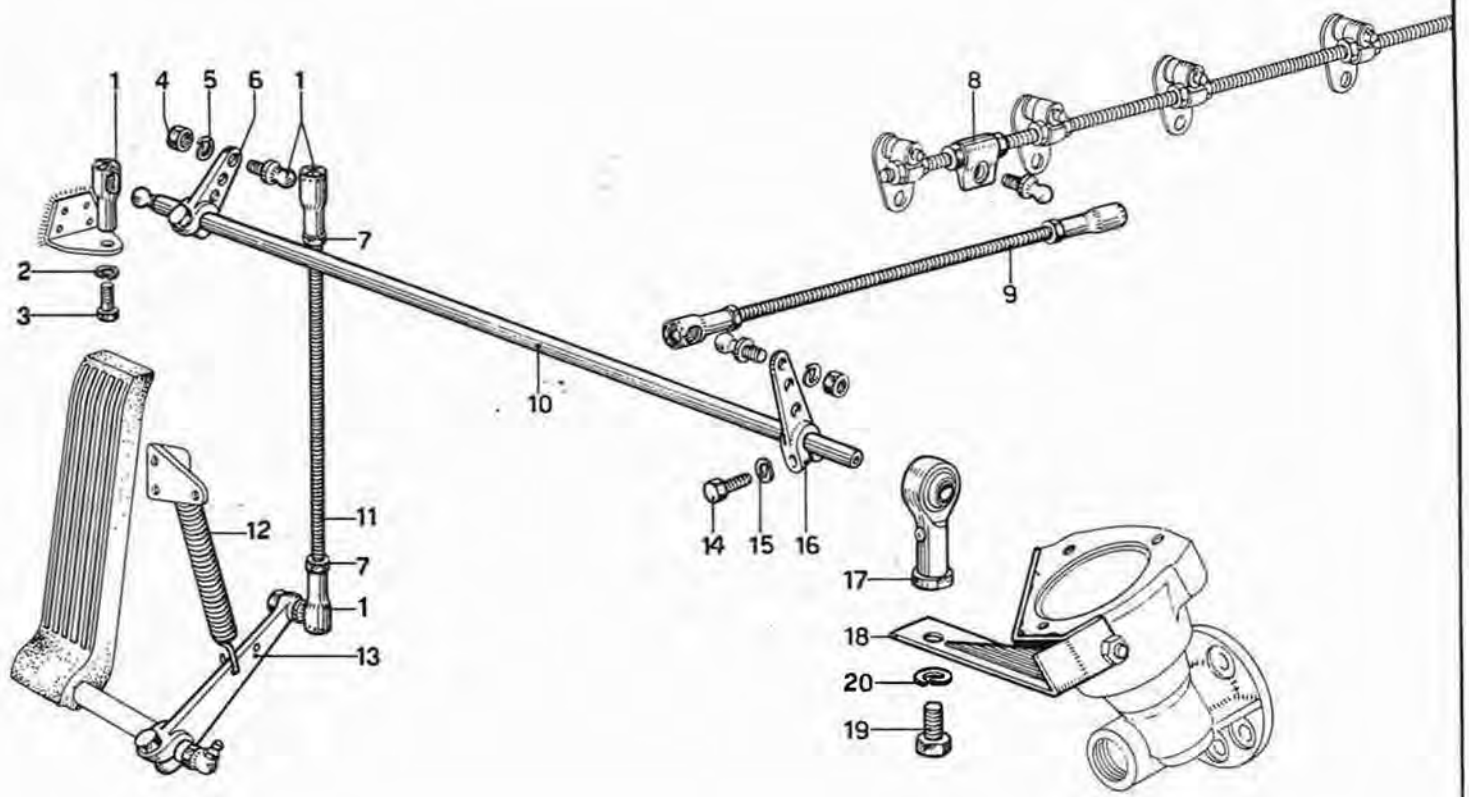
N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
17	8 x 28	P 2	Prigioniero	18	P. 039
18	—	8 R 5	Rondella	18	RO. 022
19	—	8 D 4	Dado	18	D. 025
20	—	95101	Tubo dal serbatoio ai collettori	1	TE. 101
—	—	—			
21	226	21047	Tubo raccoglitore	1	13.21047
22	—	95099	Tubo tra collettori e raccoglitore	5	TE. 102
—	—	—			
23	226	19711	Collettore di alimentazione con attacco per servofreno	1	13.19711
—	—	—			
—	—	—			
24	563	680153	Bocchettone	1	13.680153
25	—	94877	Guarnizione rame	2	GU. 048
26	563	680152	Raccordo orientabile	1	13.680152
27	CORD	3205	Tubo per servofreno	1	TE. 075
28	CHENEY	94101	Fascetta	1	F. 006

TAV. 8 - ALIMENTAZIONE E COMANDI



N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
1	213	19675	Complessivo tubo tra pompa elettrica e carburatori	1	13.19675
2	213	19499	Tubo alimentazione carburatori	1	13.19499
3	209	19360	Tubo flessibile dal filtro al tubo di alimentazione	1	13.19360
4	128 F	34346	Contropiastra per filtro	1	13.34346
5	LOBO/80	6 x 16-UNI 187	Bullone	2	B. 016
6	—	6 R4	Rondella	4	RO. 013
7	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	4	D. 016
8	128 F	34345	Supporto per filtro	1	13.34345
9	128 E	19036	Registro per cavo Bowden	1	13.19036
10	LOBO/80	1 D8-UNI 207	Controdado per registro	1	D. 029
11	Ø 2,5	mt. 0,8	Cavo Bowden per acceleratore	1	TE. 016
12	OEB-3 VR	4 x 8	Vite per forcellino	1	V. 005
13	163	18907	Forcellino	1	13.18907
14	163	18903	Perno per forcellino	1	13.18903
15	213	19822	Tirante orizzontale	1	13.19822
16	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	2	D. 016
17	LOBO/80	5 x 10-UNI 187	Bullone	1	B. 218
18	LOBO/80	1 D5-UNI 207	Dado	1	D. 008
19	—	93102	Snodo sferico per leva	1	RA. 022
20	—	4 R 2	Rondella	1	RO. 005
21	1.2 x 12	C 1	Copiglia	10	C. 026
22	213	19806	Distanziale per leve	6	13.19806
23	—	5 R 2	Rondella	6	RO. 006
24	213	19805	Giunto comando carburatori	6	13.19805
25	—	6 R 5	Rondella	12	RO. 014
26	LOBO/80	1 D6 UNI 207	Dado	12	D. 016
27	LOBO/80	6 x 14-UNI 187	Bullone	2	B. 013
28	FISPA	3064.02	Filtro regolatore	1	A. 120
29	213	19535	Complessivo tubo flessibile tra pompa meccanica e filtro	1	13.19535
30	226	180167	Attacco per molla	1	13.180167
31	163	18906	Molla richiamo	1	13.18906
32	128 LM	19373	Leva comando asta	1	13.19373
33	—	93390	Dado coronato per snodi	1	D. 148
34	128 LM	18701	Asta comando carburatori	1	13.18701
35	Ø 4x7,5	mt. 0,380	Guaina per cavo Bowden	1	TE. 081
36	163	18898	Forcellino per cavo e leva	1	13.18898
37	209	19833	Blocchetto per cavo	1	13.19833
38	163	18902	Perno per forcellino e leva	1	13.18902
39	163	18905	Leva esterna acceleratore	1	13.18905
40	—	94789	Tubo resivite	1	TE. 082
41	8 x 1	TIPO BF. 36	Ingrassatore	1	I. 003
42	LOBO/80	6 x 25 UNI 183	Bullone per leva	1	B. 022
43	—	6 R 4	Rondella	1	RO. 013
44	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	1	D. 016
45	—	12 R 2	Rondella distanziale	1	RO. 029
46	208	19733	Complessivo pedale	1	13.19733
47	128 E	18962	Copertura pedale	1	13.18962
48	—	94660	Bocchettone	4	RA. 053
49	—	93353	Guarnizione	8	GU. 024
50	213	19516	Complessivo tubo e raccordi di entrata alla pompa meccanica	1	13.19516
51	8 x 28	P 2	Prigioniero	2	P. 039
52	—	8 R 5	Rondella	2	RO. 022
53	LOBO/80	1 D8-UNI 208	Dado	2	D. 030
54	128 F	34342	Pompa meccanica a membrana	1	13.34342
55	209	34382	Guarnizione per pompa	1	13.34382

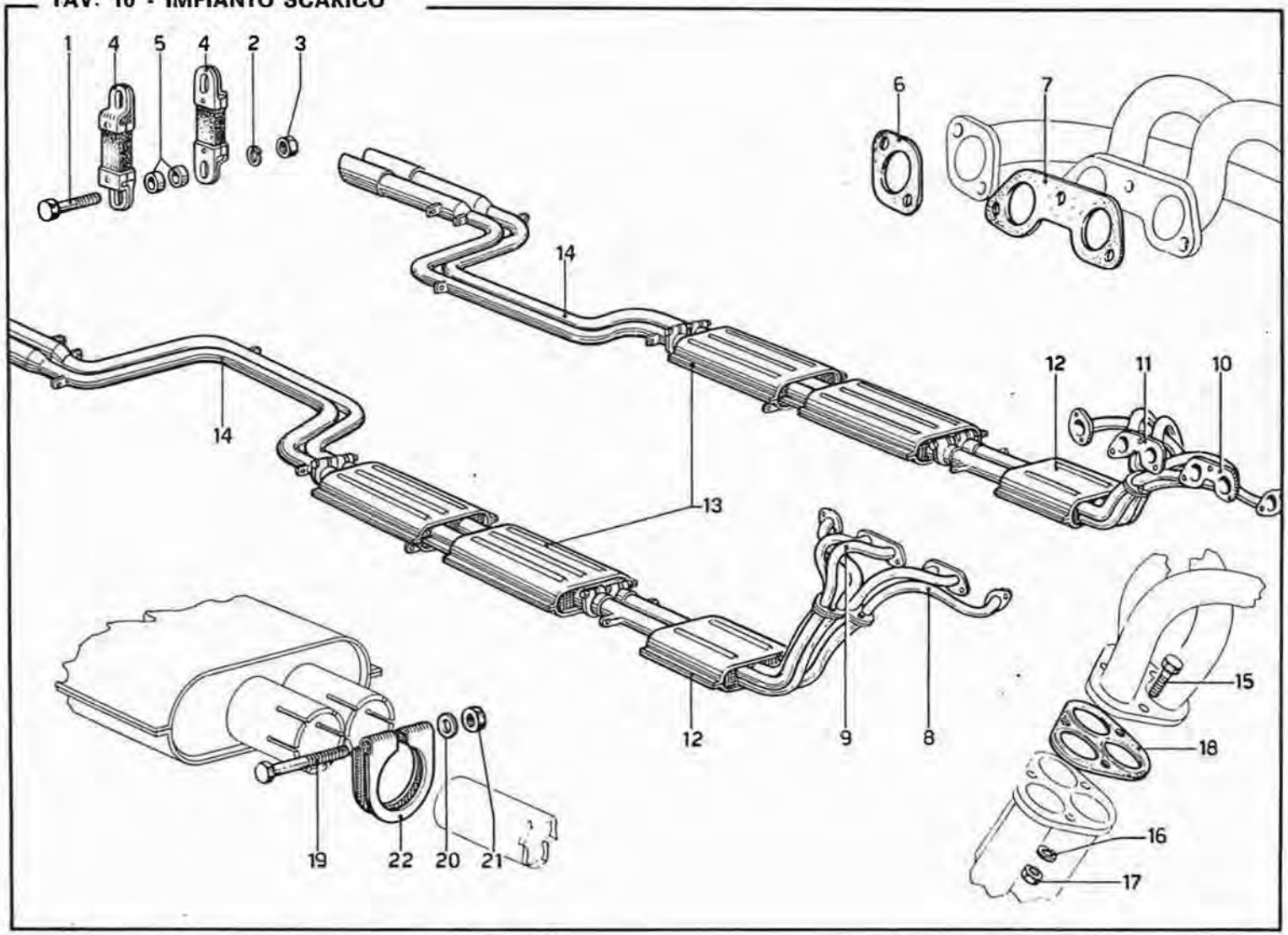
TAV. 9 - COMANDO ACCELERATORE MECCANICO



N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
1	FUBINI	95147	Assieme giunto sferico per		
—	A 10 DIN	71801	asta e leve di comando	5	RA. 092
2	—	6 R 4	Rondella	1	RO. 013
3	LOBO/80	6 x 15-UNI 5739	Bullone fissaggio giunto . .	1	B. 216
4	LOBO/80	6 x 1-UNI 5589	Dado per perno sferico . .	4	D. 149
5	—	6 R 4	Rondella	4	RO. 013
6	128 E	19047	Leva comando asta . . .	1	13.19047
7	LOBO/80	6 x 1-UNI 5589	Controdado per giunti . .	4	D. 149
8	226	180089	Leva per asta carburatori	1	13.180089
9	226	180090	Tirante orizzontale . . .	1	13.180090
10	226	180087	Assieme asta per leve . .	1	13.180087

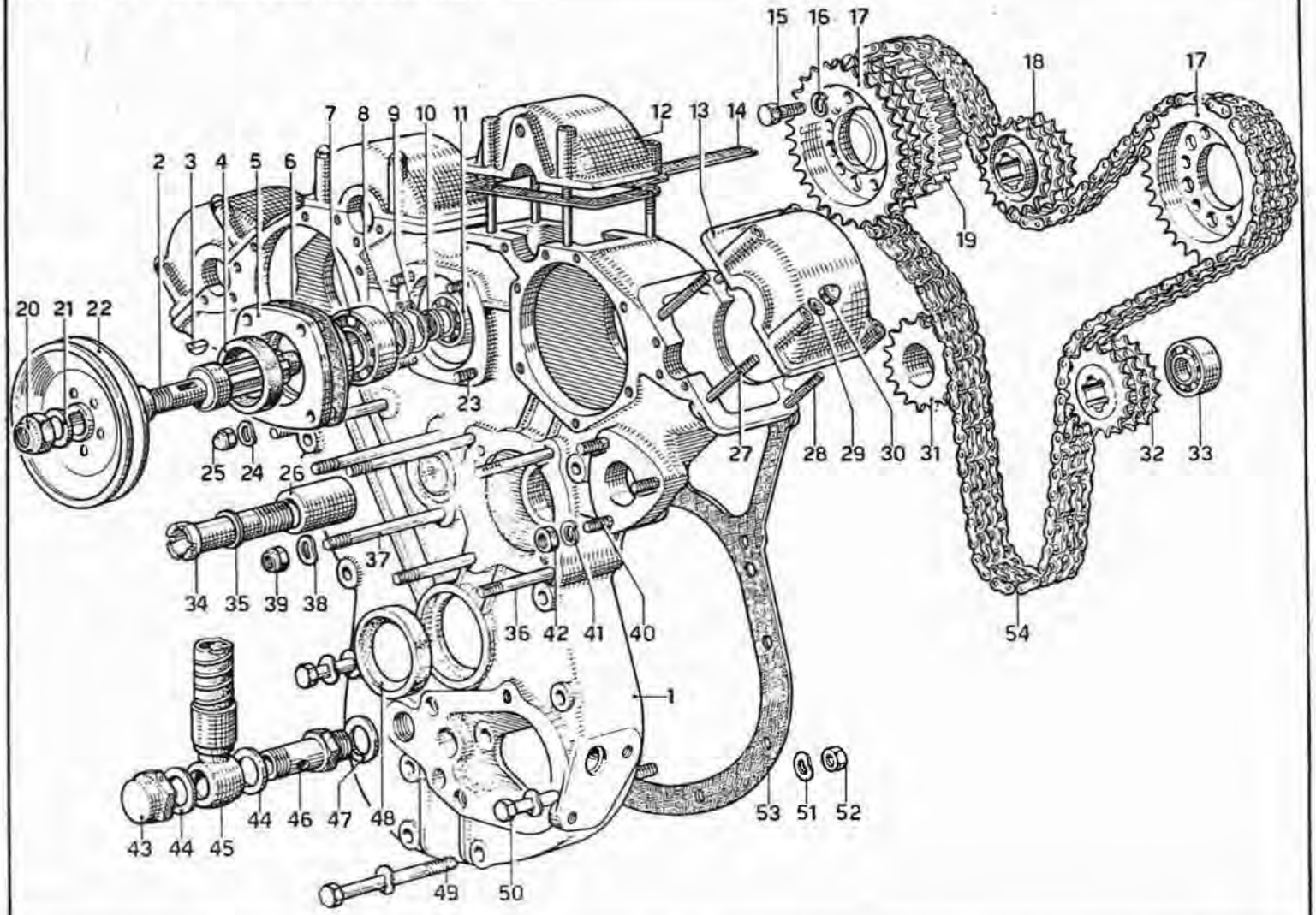
N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
11	226	180091	Tirante sul pedale . . .	1	13.180091
12	163	19010	Molla richiamo	1	13.19010
13	226	180161	Leva sul pedale	1	13.180161
14	LOBO/80	6 x 18-UNI 187	Bullone fissaggio leve . .	2	B. 017
15	—	6 R 4	Rondella	2	RO. 013
16	128 E	19030	Leva sul comando . . .	1	13.19030
17	UNIBAL	SFG 12	Cuscinetto sferico per asta	1	CU. 098
18	226	180093	Supporto	1	13.180093
19	LOBO/80	12x20-UNI 5739	Bullone per cuscinetto . .	1	B. 217
20	—	12 R 4	Rondella	1	RO. 030

TAV. 10 - IMPIANTO SCARICO



N. Fig	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
—	226	20349	Complessivo impianto scarico	1	13.20349
1	LOBO/80	6 x 28-UNI 183	Bullone per tiranti	24	B. 024
2	—	6 R 4	Rondella	24	RO. 013
3	LOBO/50	1 D6-UNI 207	Dado	24	D. 016
4	128 F	20240	Tirante	24	13.20240
5	250	20181	Distanziale (mm. 4)	48	13.20181
6	128 D	17454	Guarnizione semplice	4	13.17454
7	128 E	17742	Guarnizione doppia	4	13.17742
—	TIPO N.	116	Complessivo collettori scarico sdoppiati	1+1	—
8	226	20357	Collettore anteriore destro	1	13.20357
9	226	20358	Collettore posteriore destro	1	13.20358
10	226	20359	Collettore anteriore sinistro	1	13.20359
11	226	20360	Collettore post. sinistro	1	13.20360
12	226	20343	Parte anteriore scarico	1+1	13.20343
13	226	20350	Elemento intermedio	2	13.20350
14	226	20354	Parte posteriore scarico	1+1	13.20354
15	8 x 28	B 2	Bullone per flange	12	B. 053
16	—	8 R 4	Rondella	12	RO. 021
17	—	94803	Dado bronzo	12	D. 107
18	226	20341	Guarnizione rame	4	13.20341
19	—	—	Bullone da 5/16" per fascet.	8	B. 190
20	—	8 R 4	Rondella	8	RO. 021
21	Dado	5/16"	Dado per bullone fascetta	8	D. 001
22	226	20353	Fascetta per tubi scarico	8	13.20353

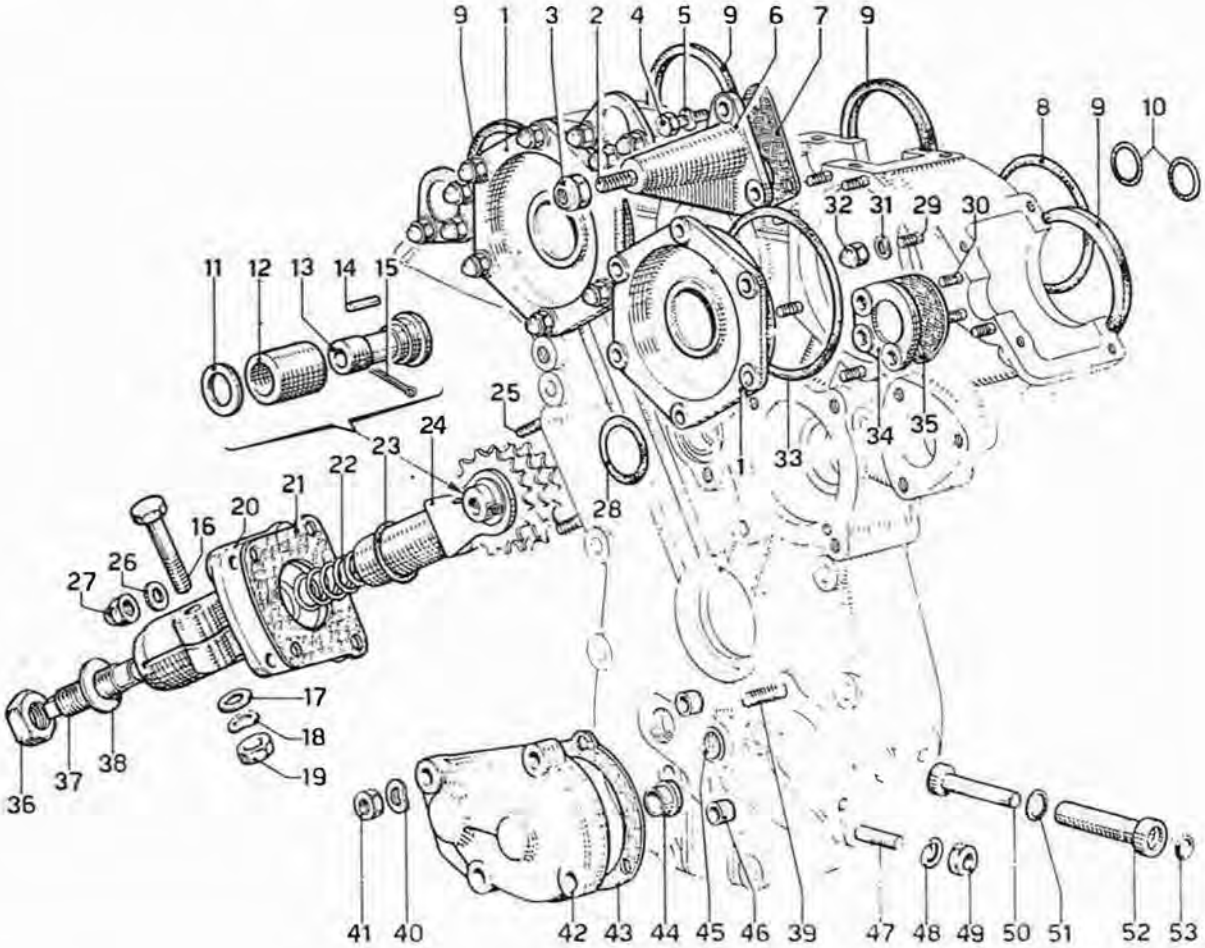
TAV. 11 - DISTRIBUZIONE (COMANDI)



N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
1	226	22936	Scatola distribuzione	1	13.22936
2	226	22937	Albero comando generatore	1	13.22937
3	4 x 6,5	UNIM 99	Linguetta	1	L. 007
4	MIM	3047	Anello di tenuta	1	ST. 068
5	226	22930	Supporto per comando	1	13.22930
6	226	22941	Guarnizione	1	13.22941
7	RIV-GB	ELL 25	Cuscinetto anteriore	1	CU. 050
8	125	22126	Rondella	1	13.22126
9	GANDINI	A 25 x 1,2	Anello di sicurezza	1	SE. 103
10	125	22137	Rondella rasamento	1	13.22137
11	RIV	2 AE	Cuscinetto posteriore	1	CU. 007
12	226	22928	Coperchio distribuzione	1	13.22928
13	226	22929	Coperchio distribuzione	3	13.22929
14	226	160344	Guarnizione coperchio	4	13.160344
15	8 x 16	BI	Bullone per corona e pignone	12	B. 210
—	—	—			
16	—	8 R 4	Rondella	12	RO. 021
17	226	22958	Ruota per catena	2	13.22958
18	128 F	22549	Pignone com. generatore	1	13.22549
19	226	22957	Pignone di rinvio	2	13.22957
20	US/N 70	214/MB	Dado	1	D. 147
21	—	14 R 1	Rondella lavorata	1	RO. 032
22	226	22939	Complessivo puleggia	1	13.22939
23	6 x 16	P 1	Prigioniero	4	P. 010
24	—	6 R 5	Rondella	4	RO. 014
25	US/N 70	106/MA	Dado	4	D. 018
26	128 F	24715	Distanziale	1	13.24715

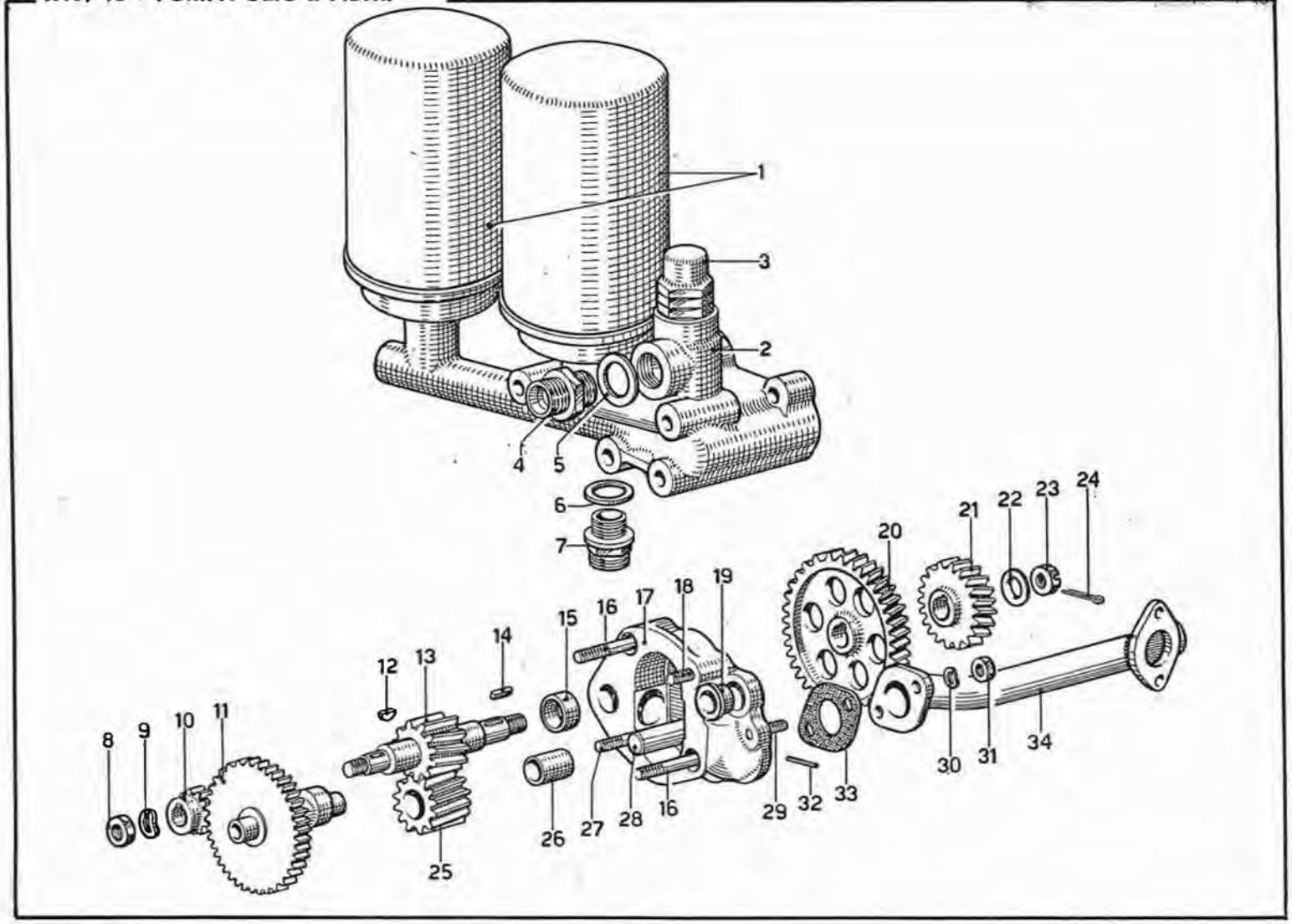
N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
27	6 x 50	PI	Prigioniero lungo	8	P. 021
28	6 x 35	PI	Prigioniero corto	8	P. 018
29	—	6 R 5	Rondella	16	RO. 014
30	US/NCM 70	106/MA	Dado cieco	16	D. 118
31	125	22153/2	Pignone tenditore	1	13.22153/2
32	125	22135/2	Pignone pompa acqua	1	13.22135/2
33	RIV	2 AE	Cuscinetto pompa acqua	1	CU. 007
34	128 F	24714	Bullone a colonnetta	1	13.24714
35	—	94702	Guarnizione	1	GU. 043
36	8 x 65	P 2	Prigioniero per pompa	4	P. 051
37	8 x 85	P 2	Prigioniero base filtro	5	P. 055
38	—	8 R 5	Rondella	9	RO. 022
39	US/N 70	108/MB	Dado	9	D. 121
40	8 x 18	P 6	Prigioniero per supporto	3	P. 101
41	—	8 R 5	Rondella	3	RO. 022
42	US/N 70	108/MB	Dado	3	D. 121
43	226	240214	Dado per bocchettone	1	13.240214
44	—	94702	Guarnizione rame	2	GU. 043
45	226	240212	Complessivo tubo olio	1	13.240212
46	—	95112	Bocchettone per tubo	1	RA. 091
47	—	94995	Guarnizione rame	1	RO. 114
48	MIM	4060	Anello di tenuta olio	1	ST. 043
49	8 x 85	B 2	Bullone	5	B. 212
50	8 x 105	B 2	Bullone lungo	1	B. 211
51	—	8 R 5	Rondella	12	RO. 022
52	LOBO/80	1 D8-UNI 208	Dado	6	D. 030
53	128 F	22572	Guarnizione	1	13.22572
54	125	22110/2	Catena distribuzione	1	13.22110/2

TAV. 12 - DISTRIBUZIONE (ACCESSORI)



N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
1	226	22959	Coperchio per ruote distribuzione sulla scatola	2	13.22959
2	8 x 18	P 2	Prigioniero per staffa	1	P. 127
3	US/N 70	108/MB	Dado	1	D. 121
4	LOBO/80	6 x 16-UNI 187	Bullone per supporto	1	B. 016
5	—	6 R 5	Rondella	1	RO. 014
6	226	22930	Supporto alternatore	1	13.22930
7	226	22941	Guarnizione	1	13.22941
8	OR	6275	Anello tenuta olio	2	E. 070
9	125	22108	Anello tenuta olio	4	13.22108
10	OR	3068	Anello tenuta olio	2	E. 018
11	125	22145	Rondella per tenditore	1	13.22145
12	125	22150	Bussola per aghi	1	13.22150
13	125	22144	Perno per tenditore	1	13.22144
14	—	92618	Aghi per tenditore - RIV 91123305	19	CU. 085
15	2,7x28	CI	Copiglia	1	C. 009
16	LOBO/80	10x45-UNI 184	Bullone per supporto	1	B. 095
17	—	10 R 2	Rondella tranciata	1	RO. 024
18	—	10 R 4	Rondella elastica	1	RO. 026
19	LOBO/80	1 D10-UNI 208	Dado	1	D. 045
—	128 LM	22487	Assieme tenditore	1	13.22487
20	128 LM	22488	Supporto	1	13.22488
21	125	22156	Guarnizione	1	13.22156
22	275	22258	Molla tenditore	1	13.22258
23	OR	4125	Anello tenuta olio	1	E.030
24	125	22142	Corpo tenditore	1	13.22142
25	6 x 18	P 5	Prigioniero	4	P. 012
26	—	6 R 5	Rondella	4	RO. 014
27	US/N 70	106/MA	Dado	4	D. 018
28	OR	4125	Anello gomma per base filtri	1	E. 030
29	6 x 16	P 1	Prigioniero per coperchi	12	P. 010
30	6 x 14	P 1	Prigionieri coperchietti	11	P. 009
31	—	6 R 5	Rondella	23	RO. 014
32	US/N 70	105/MA	Dado	23	D. 018
33	OR	4400	Anello tenuta olio coperchi	2	E. 071
34	224	22925	Coperchietti anteriori	3	13.22925
35	224	22940	Guarnizione	3	13.22940
36	LOBO/80	1 D16-UNI 210	Dado per registro	1	D. 070
37	128 LM	22489	Perno filettato	1	13.22489
38	—	94179	Rondella lavorata	1	RO. 060
39	8 x 25	P 2	Prigioniero per coperchio	3	P. 038
40	—	8 R 5	Rondella	3	RO. 022
41	LOBO/80	1 D8-UNI 207	Dado	3	D. 029
42	128 F	22562	Coperchio comando pompa	1	13.22562
43	128 F	22570	Guarnizione	1	13.22570
44	128 F	34335	Boccola anteriore	1	13.34335
45	128 F	34334	Boccola posteriore	1	13.34334
46	—	94700	Grano di centraggio	2	GR. 035
47	8 x 25	P 2	Prigioniero	2	P. 038
48	—	8 R 5	Rondella	2	RO. 022
49	LOBO/80	1 D8-UNI 208	Dado	2	D. 030
50	213	34389	Puntalino	1	13.34389
51	OR	2037	Anello di tenuta	1	E. 008
52	128 F	34327	Boccola per puntalino	1	13.34327
53	OR	2031	Anello di tenuta	1	E. 006

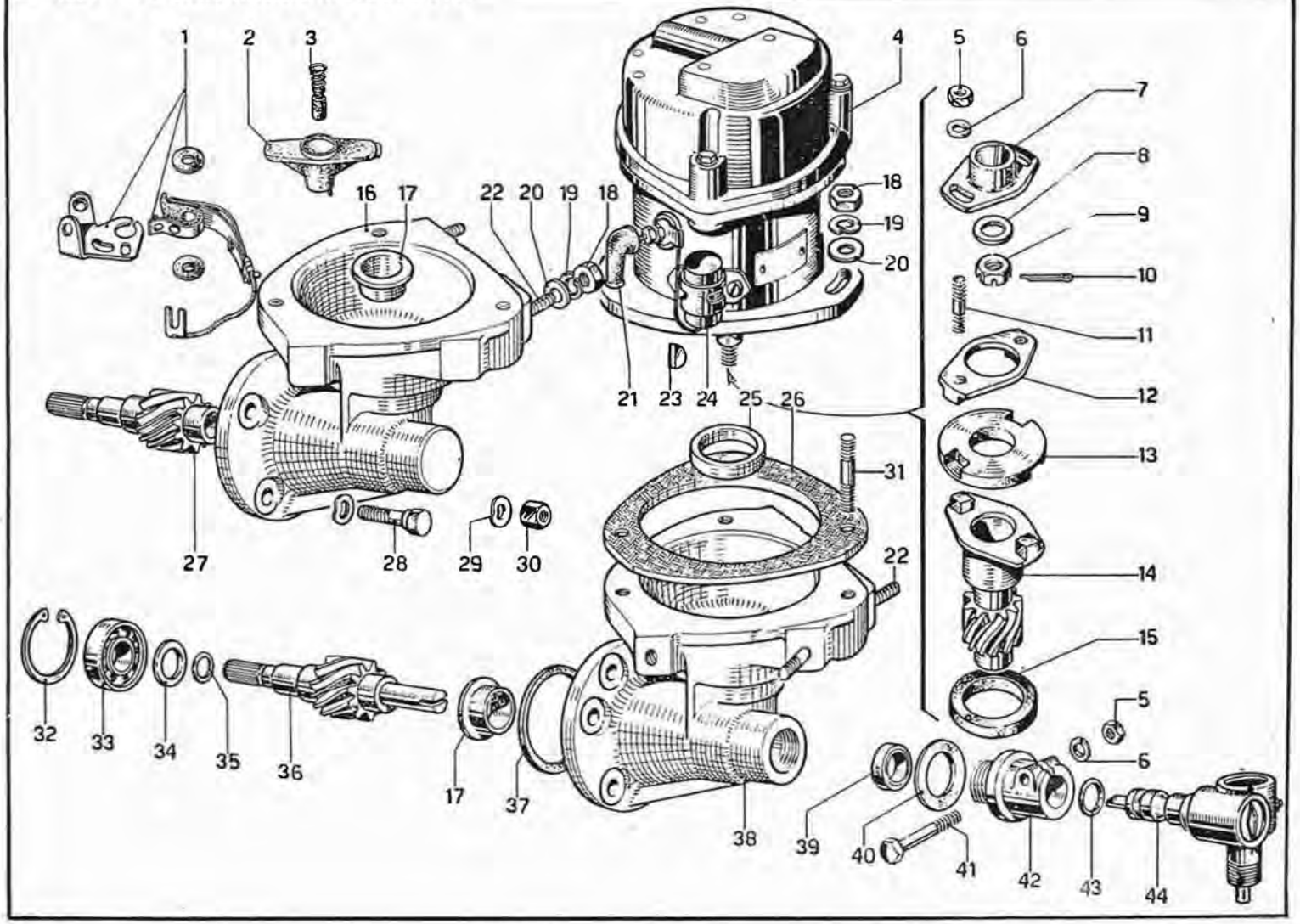
TAV. 13 - POMPA OLIO E FILTRI



N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
1	FRAM	CARELLO	Cartuccia per filtro olio senza valvola BY-PASS	2	A. 206
—	—	41.385.990			
2	226	240060	Base per filtri olio	1	13.240060
3	CARELLO	37024000	Gruppo valvola pressione	1	A. 146
4	ANGST-PF	95116	Raccordo per base filtro	1	RA. 088
5	—	95119	Guarnizione rame	1	GU. 055
6	—	94995	Rondella rame	1	RO. 114
7	S4-2742	UNI 577	Raccordo per base filtro	1	RA. 089
8	LOBO/80	1 D8-UNI 210	Dado	1	D. 032
9	—	8 R 5	Rondella	1	RO. 022
10	128 F	34332	Ingranaggio di comando	1	13.34332
11	128 F	34331	Alberino per pompa benzina	1	13.34331
12	2.5x3.7	L 2	Linguetta	1	L. 001
13	209	240171	Ingranaggio conduttore	1	13.240171
14	4x4x15	L 1	Linguetta incastrata	1	L. 010
15	128 F	24673	Bussola	1	13.24673
16	8 x 48	P 2	Prigioniero per pompa olio	2	P. 122

N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
17	213	240089	Corpo pompa olio	1	13.240089
18	8 x 20	P 2	Prigioniero per pompa olio	1	P. 032
19	128 F	34334	Boccola posteriore	1	13.34334
20	226	240172	Ingranaggio di comando	1	13.240172
21	226	240173	Ingranaggio condotto	1	13.240173
22	—	10 R 2	Rondella	1	RO. 024
23	—	94217	Dado coronato	1	D. 095
24	1.8x22	C 1	Copiglia	1	C. 004
25	209	240091	Ingranaggio condotto	1	13.240091
26	200	24111	Bussola per perno	1	13.24111
27	8 x 30	P 2	Prigioniero per pompa olio	1	P. 040
28	200	24112	Perno per ingranaggio	1	13.24112
29	6 x 14	P 1	Prigioniero	2	P. 009
30	—	6 R 5	Rondella	2	RO. 014
31	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	2	D. 016
32	CONNEX	3 x 20	Spina	1	S. 005
33	125	24131	Guarnizione	1	13.24131
34	226	240168	Tubo entrata olio pompa	1	13.240168

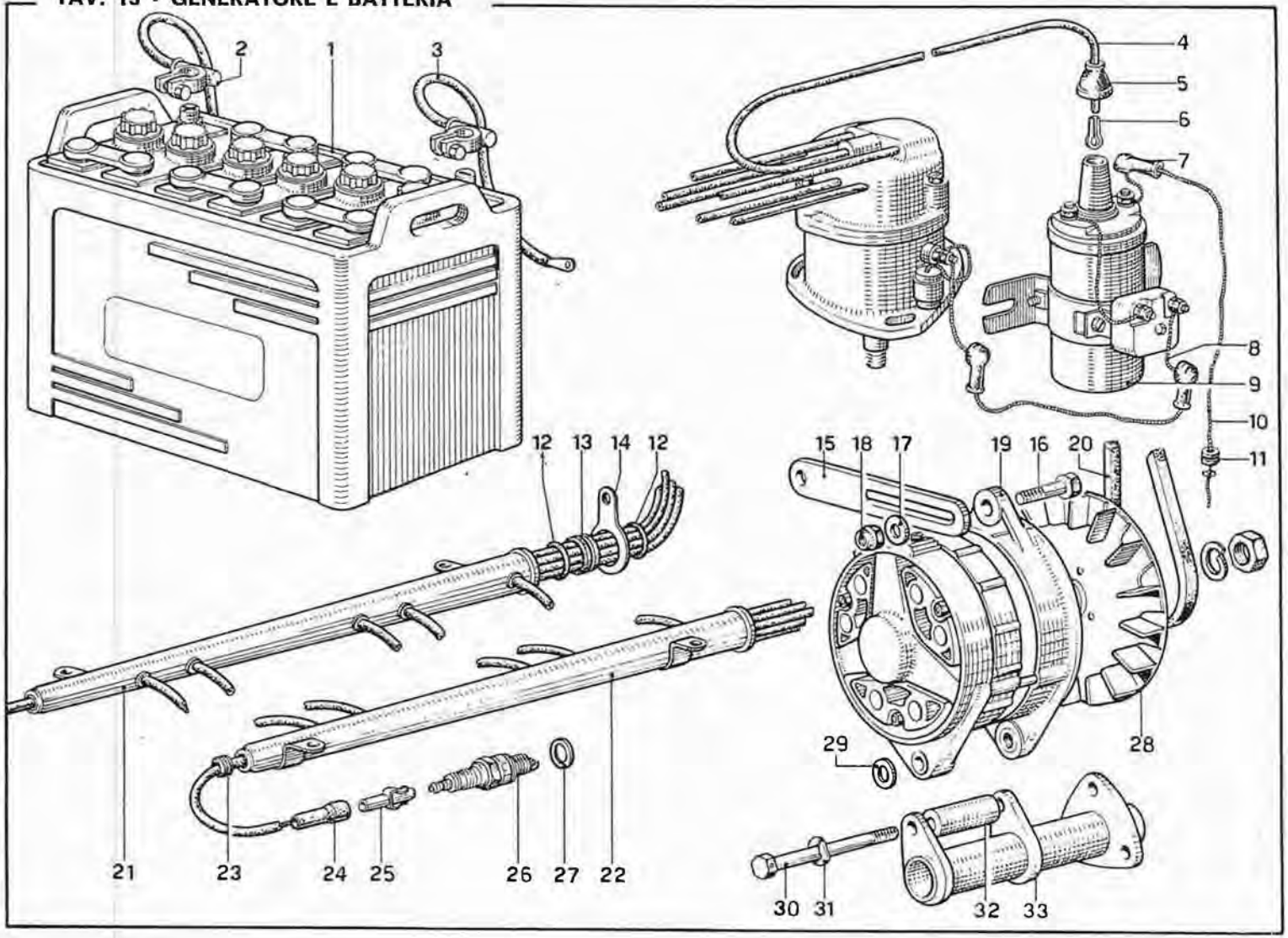
TAV. 14 - SPINTEROGENI E COMANDI



N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
—	112	28958	Distributore di accensione	2	13.28958
—	MARELLI	S 85 A			
1	MARELLI	H. 71.0071.02	Gruppo ruttore	2	A. 110
2	MARELLI	703.880.01	Spazzola distributrice	2	A. 111
3	MARELLI	91.006.01	Carboncino con molla	2	A. 112
4	MARELLI	703.884.01	Calotta	2	A. 113
5	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado per flange e bullone 41	5	D. 016
6	—	6 R 4	Rondella	5	RO. 013
7	430	30453	Flangia di comando	2	13.30453
8	MARELLI	10 R 1	Rondella	2	RO. 023
9	MARELLI	125-92322	Dado coronato	2	13.92322
10	MARELLI	1,8x22-C 1	Copiglia	2	C. 004
11	6 x 10	P 1	Prigioniero per flangia	4	P. 005
12	430	30451	Flangia intermedia	2	13.30451
13	430	30452	Giunto centrale	2	13.30452
14	128 C	30587	Ingranaggio condotto	2	13.30587
15	MIM	2741/10	Anello di tenuta	2	ST. 063
16	226	29145	Supporto sinistro	1	13.29145
17	112	28968	Boccola per ingranaggio	2	13.28968
18	LOBO/80	1 D8-UNI 208	Dado	6	D. 030
19	—	8 R 4	Rondella	6	RO. 021
20	—	93798	Rondella piana	6	RO. 057
21	212	28918	Cappuccio gomma	2	13.28918
22	8 x 12	P 2	Prigioniero	5	P. 026

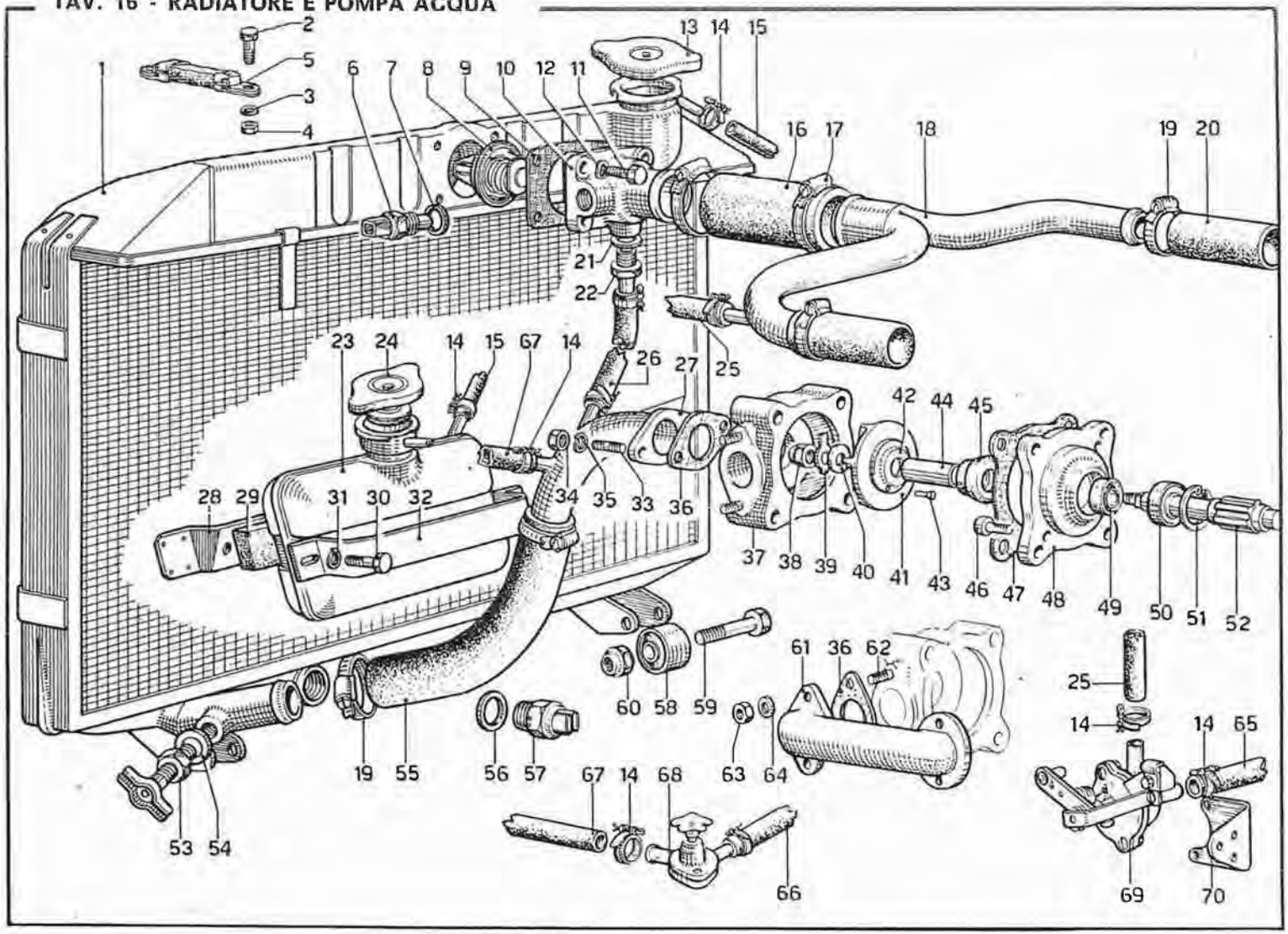
N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
23	MARELLI	90071.71	Chiavetta	2	A. 114
24	MARELLI	CE 1 E	Condensatore	2	A. 115
25	112	28970	Boccola superiore	2	13.28970
26	430	16410	Guarnizione	2	13.16410
27	128 C	30586	Ingranaggio sinistro	1	13.30586
28	—	94834	Bullone per supporto	4	B. 157
29	—	6 R 5	Rondella	12	RO. 014
30	—	94864	Dado speciale	4	D. 109
31	8 x 25	P 2	Prigioniero	6	P. 038
32	AA 32 I	93145	Anello Seeger	2	SE. 100
33	DIV ELL 15	93144	Cuscinetto a sfere	2	CU. 043
34	128 C	30588	Rondella di rasamento	2	13.30588
35	OR	108	Anello tenuta olio	2	E. 007
36	128 D	30609	Ingranaggio destro	1	13.30609
37	OR	153	Anello tenuta sul supporto	2	E. 039
38	226	29186	Supporto spinterogeno destro	1	13.29186
39	MIM	1222/7	Anello tenuta olio	1	ST. 021
40	—	94648	Guarnizione	1	GU. 040
41	6 x 32	B 1	Bullone	1	B. 028
42	209	30736	Corpo presa contagiri	1	13.30736
43	OR	121	Anello tenuta olio	1	E. 017
44	BORLETTI	50.0419.990.0	Rinvio ad angolo per contagiri	1	A. 138

TAV. 15 - GENERATORE E BATTERIA



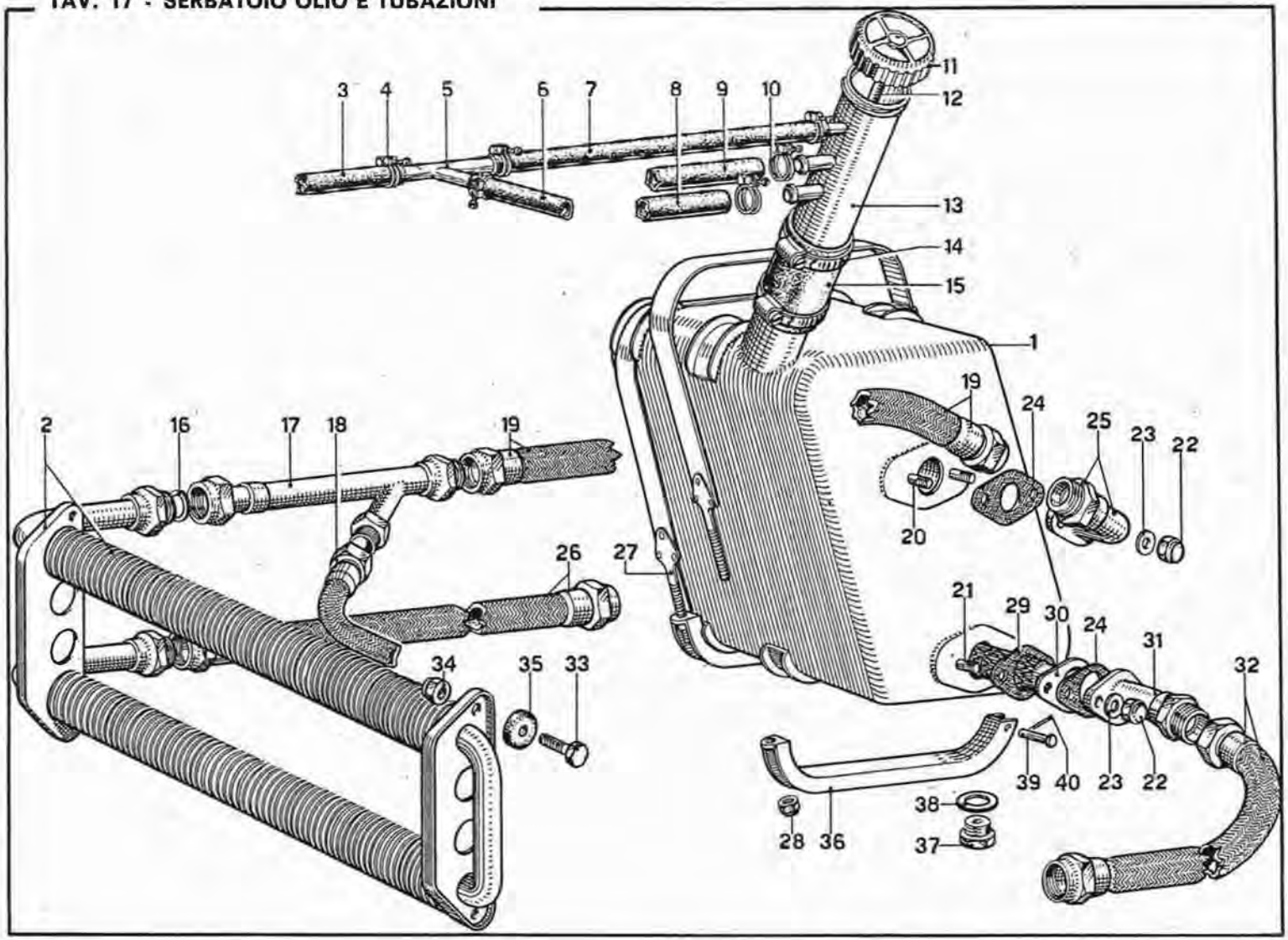
N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
1	—	—	Batteria 12 V - 74 A/h		
2	571	400048	Cavo positivo per batteria	1	13.400048
3	571	400049	Cavo massa	1	13.400049
4	—	—	Cavo accensione	1+1	—
5	212	28918	Cappuccio	2	13.28918
6	MARELLI	—	Graffa per cavo	2	—
7	212	28919	Coprimorsetto	6	13.28919
8	—	—	Cavo corrente a 12 V	2	—
9	MARELLI	BZR-201-A	Bobina	2	A. 128
10	—	—	Cavo per corrente bobine	2	—
11	571	400085	Passafilo	2	13.400085
12	OR	3068	Anello gomma	2	E. 018
13	119	28978	Anello protezione cavi	2	13.28978
14	128 F	29061	Piastrina sostegno cavi	2	13.29061
15	226	30803	Staffa di fissaggio	1	13.30803
16	8 x 32	B 2	Bullone	1	B. 061
17	—	10 R 3	Rondella	1	RO. 025
18	US/N 79	108 MB	Dado	1	D. 121
19	MARELLI	GCA-101/M	Generatore	1	A. 124
20	CONTINENTAL	SV. 575	Cinghia per generatore	1	A. 211
21	226	29182 D/S	Portafili per candele	1+1	13.29182 D|S
22	226	29220 D/S	Complessivo portafili con fili	1+1	13.29220 D|S
23	500	28905	Anellino protezione	14	13.28905
24	227 L	29171	Protezione innesto	12	13.29171
25	375	28906	Innesto per candele	12	13.28906
26	CHAMPION	N 6 Y	Candela	12	A. 198
27	212	28889	Guarnizione per candela	12	13.28889
28	128 E	30710	Assieme puleggia e ventola	1	13.30710
29	—	93300	Rondella di rasamento	1	RO. 109
30	—	94986	Bullone	1	B. 215
31	—	10 R 3	Rondella	1	RO. 025
32	226	30802	Distanziale per supporto	1	13.30802
33	226	30801	Supporto per generatore	1	13.30801

TAV. 16 - RADIATORE E POMPA ACQUA



N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
1	596	800136	Radiatore acqua	1	13.800136
2	LOBO/80	6 x 14-UNI 187	Bullone per tirante	4	B. 013
3	—	6 R 4	Rondella	4	RO. 013
4	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	4	D. 016
5	128 F	20240	Tirante per radiatore	2	13.20240
6	BORLETTI	VEGLIA	Termometro acqua		
—	—	65.9628.990.0	(termistore)	1	A. 109
7	—	92930	Guarnizione rame	1	GU. 017
8	BOA	14640	Termostato (apertura 68 C°)	1	A. 184
9	563	800082	Guarnizione	1	13.800082
10	596	800141	Manicotto porta termostato	1	13.800141
11	LOBO/80	6 x 18-UNI 187	Bullone	4	B. 017
12	—	6 R 5	Rondella	4	RO. 014
13	FIM	252841	Tappo per radiatore	1	A. 143
14	166	18270	Fascetta	2	13.18270
15	PIRELLI	PRESS	Tubo collegamento del ra-		
—	N/R 18	∅ 7x16x600	diatore alla nourice	1	TE. 043
16	L 110	∅ 40x51	Manicotto gomma	1	TE. 080
17	CHENEY	95027	Fascetta per tubo collega-		
—	162/S	38 ÷ 54	mento termostato	2	F. 025
18	596	800140	Tubo collegamento	1	13.800140
19	CHENEY	95026	Fascetta per manicotti della		
—	162/S	29 ÷ 41	tubazione acqua	6	F. 024
20	—	95114	Manicotto di collegamento	2	TE. 090
21	—	94877	Rondella	1	GU. 048
22	563	800084	Bocchettone per BY-Pass	1	13.800084
23	FIM	252733	Serbatoio espansione	1	A. 093
24	FIM	252733/A	Tappo per nourice	1	A. 092
25	PIRELLI	∅ x 20	Tubo uscita acqua cilindri		
—	TIPO-DT	x 1850	al rubinetto riscaldatore	1	TE. 046
26	PIRELLI DT	∅ 12 x 20 x 255	Tubo per BY-Pass	1	TE. 046
27	596	800152	Tubo ingresso pompa	1	13.800152
28	571	800093	Staffa sostegno nourice	1	13.800093
29	FIM	252733/D	Gomma espansa	1	A. 094
30	LOBO/80	6 x 15-UNI 187	Bullone per staffa	2	B. 014
31	—	6 R 4	Rondella	2	RO. 013
32	FIM	252733/C	Staffa fissaggio nourice	1	A. 095
33	6 x 14	P 1	Prigioniero per pompa	2	P. 009
34	LOBO/80	1D6-UNI 207	Dado	2	D. 016
35	—	6 R 5	Rondella	2	RO. 014
36	128 F	26498	Guarnizione	3	13.26498
37	128 F	26490	Corpo pompa acqua	1	13.26490
38	—	92896	Dado cieco	1	D. 086
39	—	92363	Piastrina di sicurezza	1	RO. 039
40	—	93798	Rondella piana	1	RO. 057
41	128 F	26492	Girante per pompa	1	13.26492
42	128 F	26494	Distanziale	1	13.26494
43	2 x 8	Ri 2	Chiodo per distanziale	1	RI. 010
44	226	26631	Distanziale per cuscinetto	1	13.26631
45	GACO	B. 25343	Anello di tenuta frontale	1	ST. 054
46	6x15-8 G	UNI-2383	Vite fissaggio base pompa	2	V. 071
47	128 F	26496	Guarnizione	1	13.26496
48	226	26625	Supporto cuscinetto pompa	1	13.26625
49	MIM-1932/7	19 x 32 x 7	Anello tenuta olio	1	ST. 024
50	RIV-2 AE	93457	Cuscinetto a sfere	1	CU. 007
51	GANDINI	J 37 x 1,5	Anello seeger	1	SE. 098
52	226	26630	Alberino comando pompa	1	13.26630
53	FIM	252840	Rubinetto scarico acqua	1	A. 096
54	FIM	252840/A	Guarnizione	1	A. 097
55	563	800031	Tubo gomma	1	13.800031
56	—	94706	Guarnizione termocontatto	1	GU. 044
57	BORLETTI	65.8029.990.0	Termocontatto (75°÷84° C)	1	A. 207
58	RIV	94678	Silentbloc per sostegno ra-		
—	88.110.441	—	diatore	2	ST. 012
59	14 x 50	B 2	Bullone	2	B. 119
60	USM.B/70	214/MB	Dado	2	D. 064
61	226	26626	Tubo dalla pompa al basa-		
—	—	—	mento	1	13.26626
62	6 x 14	P 1	Prigioniero	2	P. 009
63	LOBO/80	1 D6-UNI 207	Dado	2	D. 016
64	—	6 R 4	Rondella	2	RO. 013
65	PIRELLI	∅ 12 x 20	Tubo dal rubinetto al riscal-		
—	TIPO DT	x 600	datore	1	TE. 046
66	PIRELLI	∅ 12 x 20	Tubo dall'uscita riscaldatore		
—	TIPO DT	x 1350	al rubinetto supplemen-		
—	—	—	tare	1	TE. 046
67	PIRELLI	∅ 12 x 20	Tubo dal rubinetto supple-		
—	TIPO DT	x 800	mentare alla pompa	1	TE. 046
68	563	400112	Rubinetto supplementare	1	13.400112
69	563	400111	Rubinetto per riscaldatore	1	13.400111
70	563	400153	Squadretta per rubinetto	1	13.400153

TAV. 17 - SERBATOIO OLIO E TUBAZIONI



N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
—	596	1321	Schema tubazioni olio	—	13.1321
1	596	830255	Serbatoio olio	1	13.830255
2	596	800151	Radiatore olio	1	13.800151
3	RESIVITE G	10x13x1470	Tubo sfiato dal 3 Vie al		
—	—	—	Blow By	1	TE.093
4	ANGST-PF	12/14	Fascetta per tubi	6	F. 028
5	226	21073	Tubo a 3 Vie	1	13.21073
6	RESIVITE G	10x13x500	Tubo dal 3 Vie alla presa		
—	—	—	aria	1	TE. 094
7	RESIVITE G	10x13x90	Tubo dal 3 Vie al serbatoio	1	TE. 095
8	RESIVITE	14x17x1460	Tubo dal serbatoio al sof-		
—	Gemma	—	fiante dal motore sinistro	1	TE. 096
9	RESIVITE	14x17x600	Tubo dal serbatoio al sof-		
—	Gemma	—	fiante motore destro	1	TE. 097
10	ANGST-PF	17/18	Fascetta per tubi	4	F. 027
11	596	830257	Tappo serbatoio	1	13.830257
12	596	830262	Asta livello olio	1	13.830262
13	518	83948	Tubo ingresso olio	1	13.83948
14	CHENEY	95028	Fascetta (275S-51-70)	2	F. 029
15	—	95110	Manicotto	1	TE. 098
16	—	95118	Guarnizione rame	1	GU. 056
17	596	830253	Raccordo a 3 Vie	1	13.830253
18	596	830242	Tubo scarico olio valvola	1	13.830242

N. Fig.	Matricola	Disegno	DESCRIZIONE	Quantità	Codice Telegrafico
19	596	830244	Tubo uscita olio dal radia-		
—	—	—	tore al serbatoio	1	13.830244
20	—	92885	Bullone per flangia	2	B. 213
21	—	92662	Bullone per flangia	2	B. 214
22	US/N 70	107 MA	Dado cieco	4	D. 144
23	—	94105	Guarnizione rame	4	GU. 057
24	501	83939	Guarnizione per flangia	2	13.83939
25	596	830248	Tubo entrata olio serbatoio	1	13.830248
26	596	830245	Tubo recupero al radiatore	1	13.830245
27	596	830239	Complessivo nastro fissag-		
—	—	—	gio serbatoio	2	13.830239
28	US/N 70	108 MB	Dado	2	D. 121
29	400	83119	Flangia interna filtro	1	13.83119
30	596	830261	Assieme filtro olio	1	13.830261
31	596	830247	Tubo rigido uscita olio dal		
—	—	—	serbatoio	1	13.830247
32	596	830243	Tubo flessibile dal serbato-		
—	—	—	io alla pompa di mandata	1	13.830243
33	8 x 20	B 2	Bullone	4	B. 046
34	US/B 70	208-MB	Dado	4	D. 033
35	553	83906	Tampone gomma	4	13.83906
36	596	621419	Supporto serbatoio	2	13.621419
37	410	83107	Tappo scarico	1	13.83107
38	410	83108	Guarnizione	1	13.83108
39	596	830241	Perno per nastro	2	13.830241
40	1.8 x 20	C 1	Copiglia	2	C. 002